



Édition 2017  
Avril

# Info Saint-Guillaume

Bulletin d'informations communautaires

*Joyeuses  
Pâques!*



Crédit photo: Marie-Hélène Gravel

Ça se passe

**ICI!**

*Bonne lecture!*

10 avril Zumba  
14 avril Bingo  
21 avril Spectacle  
28 avril Soirée dansante  
29 avril Messe-souper-danse

Défi santé  
Club FADOQ  
Les Frères Leclair  
Club FADOQ  
Filles d'Isabelle

Salle Municipale  
Salle de l'Âge d'Or  
Auberge des 3 pins  
Salle de l'Âge d'Or  
Salle Municipale

# Services communautaires



**URGENCE?**  
Composez le  
**9-1-1**  
OU LE **310-4141**  
Cellulaire **\*4141**



Centre de santé et de services sociaux  
Drummond

Point de service  
Saint-Guillaume  
Les mardis de  
8h30 à 14h00

**819-474-2572**

## Communauté Sainte-Famille

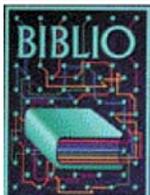
Robert Desmarais, curé  
Serge Vallée, président  
Andrée Ponton, responsable cimetièrre

### Horaires des messes

Samedi: 16h30  
Dimanche: 9h00

### Presbytère - bureau - 819-396-2111

Lundi au vendredi: 13h00 à 16h00



## Bibliothèque municipale - 819-396-3754

Responsable: Johanne Forcier  
Mardi: 14h30 à 16h30  
19h00 à 20h30  
Mercredi: 19h00 à 20h30  
Samedi: 10h00 à 11h30



## Bureau de poste 819-396-2676

Maître de poste: Chantal Nault

Lundi, mardi, mercredi, vendredi: 8h30 à 12h30  
14h00 à 17h15  
Jeudi: 8h30 à 12h30  
14h00 à 19h00



## École Saint-Guillaume 819-850-1609

Directrice: Renée Lamarche



## PAVILLON DE l'Assuétude

Centre de traitement des dépendances

819 396-3610 - assuétude@bellnet.ca



L'Info Saint-Guillaume est publié dix fois par année.  
Pour le mois d'avril: 770 exemplaires.

Réception des textes:

Bureau municipal: 106 St-Jean-Baptiste

Courriel: [jocelyn.janelle@tellaie.net](mailto:jocelyn.janelle@tellaie.net)

En collaboration avec:

Municipalité de Saint-Guillaume

## L'Équipe de l'Info Saint-Guillaume

Jocelyn Janelle 819-473-0831	Conception et mise en page
Johanne Darcy 819-396-3362	facturation
Marthe L. Janelle	collaboratrice
Marie-Pier Hamel	graphiste
Evelyne Sabourin	rédaction
Karine Duchesne	rédaction
Marie Crépeau	rédaction
Sylvie Bourret	rédaction
Nancy Caissy	rédaction
Mélanie Rochefort	rédaction
Chantal Morin	rédaction
Marie-Hélène Gravel	photos
Marie-Ève Perreault	photos
Maurice Benoit	chronique santé
Serge Trinque	chronique histoire

Si vous connaissez des personnes de l'extérieur intéressées à recevoir l'INFO SAINT-GUILLAUME à domicile, téléphonez à Johanne au: **819-396-3362**

### DATE LIMITE

RÉCEPTION DES TEXTES:

**21 avril**



Page couverture  
avril

Léonard fils de  
Marie-Hélène Gravel  
vous souhaite de  
Joyeuses Pâques!  
Merci à la maman  
photographe!

**AVIS:** Pour faciliter la coordination et obtenir un ensemble cohérent, nous prenons la liberté d'apporter les corrections nécessaires aux articles qui nous sont remis. Nous ne sommes, en aucun cas, responsables de la teneur des articles, soit par leur propos soit par leur contenu.

Municipalité de Saint-Guillaume



Calendrier des cueillettes  
avril 2017

**Ordures (noirs) - lundi - 10, 24 avril**  
**Recyclage (verts) - jeudi - 13, 27 avril**

**Municipalité de Saint-Guillaume**

106, rue St-Jean-Baptiste  
Saint-Guillaume (Québec) J0C 1L0  
Téléphone: (819) 396-2403  
Télécopieur: (819) 396-0184  
Courriel: [info@saintguillaume.ca](mailto:info@saintguillaume.ca)  
Site web: [www.saintguillaume.ca](http://www.saintguillaume.ca)  
Municipalité jumelée La Chapelle Saint-Aubert. Fr.

**Maire** Jean-Pierre Vallée  
**Membres du conseil** Francine Julien  
Martin Forcier  
Dominique Laforce  
Claude Lapolice  
Jocelyn Chamberland  
Luc Chapdelaine  
**Directrice générale - secrétaire-trésorière** Martine Bernier  
**Directrice générale adjointe** Véronique Trudel  
**Inspecteur municipal** Alain Laprade  
**Directeur service incendie** Martin Milette  
**Inspectrice en bâtiment et environnement** Annick Vincent  
**Aide inspecteur** Yannick Roy

**Horaire régulier**

**Heures d'ouverture du bureau :**  
Lundi au jeudi - 8h00 à 12h00 - 13h00 à 16h30  
Vendredi - **FERMÉ**

**Conseil:**

Lundi, 3 avril 2017 - 19h30

La collecte des ordures (bacs noirs)  
- les lundis toutes les deux semaines.  
- recyclage (bacs verts) -  
les jeudis toutes les deux semaines.

Voir les dates ci-dessus.



**APPELEZ INFO-SANTÉ**  
24 heures sur 24, 7 jours sur 7.



Un seul numéro à trois chiffres, le 8-1-1, est nécessaire pour rejoindre les services Info-Santé. Ainsi, le 8-1-1 vous permet, en cas de problème non urgent, de rejoindre un professionnel de la santé plus facilement.



**Info transport**

Travaux routiers  
Conditions routières  
Caméras de circulation  
et davantage...

<http://www.quebec511.info/fr/index.asp>



**Municipalité de Saint-Guillaume**  
**Site officiel**

Info Saint-Guillaume

[www.saintguillaume.ca](http://www.saintguillaume.ca)



### Mot du maire

Lors de la réunion régulière du mois de mars, nous avons procédé, comme lors des années précédentes, à l'inscription des bénévoles (premiers répondants et bénévoles de la bibliothèque) à la CNESST, l'ancienne CSST, afin de leur assurer une protection minimum dans leurs fonctions respectives. De plus, dans un esprit de solidarité nous avons déclaré le mois d'avril, le mois de la jonquille.

Pour une deuxième année, à la suggestion de certaines municipalités ainsi que de la MRC, nous nous sommes inscrits au Défi Santé qui a pour but d'encourager les citoyens et les citoyennes à atteindre ou à maintenir, pendant une période de 6 semaines, soit du 30 mars au 10 mai inclusivement, 3 objectifs clés pour la santé: manger au moins 5 portions de fruits et légumes par jour, bouger au moins 30 minutes par jour et prendre au moins une pause par jour. Le Défi Santé a pour but la participation et le passage à l'action, non pas à la performance.

Bien entendu, on souhaite que plusieurs d'entre vous s'inscrivent à cette activité qui a pour objectif de favoriser la santé (*DefiSante.ca*).

Comme par les années passées, nous remettons, le 6 avril prochain, par l'entremise du CEGEP, une bourse de \$350 à un étudiant ou une étudiante de Saint-Guillaume qui fréquente cette institution. C'est un bel incitatif à promouvoir la persévérance scolaire. Dans le cadre de la semaine de l'action bénévole, nous voulons remercier, bien sincèrement, toutes les personnes qui donnent généreusement de leur temps pour le plus grand bien de notre collectivité.

En terminant, je vous signale que nous sommes à finaliser le dossier de la taxe d'accise concernant principalement la rue des Sorel ainsi que le dossier fibre optique pour l'ensemble de la municipalité.

Bon printemps!

Jean-Pierre Vallée, maire

**Défi Santé**  
Municipalités & familles

Dans le cadre du Défi Santé, la municipalité de Saint-Guillaume vous invite à relever le défi !



**IGA**  
Présente

**Défi Santé**  
En collaboration avec

Financière  
**Sun Life**

**RELEVEZ  
LE DÉFI**  
avec  
**Anaïs**

**Journée portes-ouvertes Zumba**  
Lundi le 10 avril 2017 à 19h  
Salle Municipale de Saint-Guillaume  
Bienvenue à tous!



Martine Bernier g.m.a.  
Directrice générale  
Secrétaire-trésorière

PROVINCE DE QUÉBEC  
MRC DE DRUMMOND  
MUNICIPALITÉ DE SAINT-GUILLAUME



Et si un jour ça m'était utile...



Association des Personnes Proches Aidantes Drummond - 819 850-850-1968 - [www.lappuicdq.org](http://www.lappuicdq.org)

*Et si un jour ça m'était utile...*

«Ma tante obtiendra son congé de l'hôpital d'ici quelques jours. Elle avait été hospitalisée à la suite d'une fracture de la hanche. Comme c'est moi qui en prends soin, son retour chez elle m'occasionne beaucoup de stress. Je crains que cette situation m'exige beaucoup de temps et d'énergie. J'ai peur de ne pas y arriver; j'ai également une famille à m'occuper».

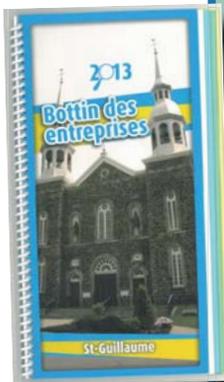
Une personne peut devenir proche aidante du jour au lendemain, tout comme ce rôle peut s'immiscer progressivement dans sa vie. Dans un cas comme dans l'autre, il est fréquent que le proche aidant vive du stress. Il importe donc de reconnaître les signes qui peuvent témoigner de la présence d'un stress nuisible pour apprendre à le gérer de façon plus efficace: sentiment d'être débordé, troubles de l'appétit et du sommeil, difficulté dans la prise de décision éclairée, humeurs changeantes, etc. Tolérer le stress peut nuire à la qualité de vie et conduire à l'épuisement.

Voici quelques trucs et pistes de réflexion:

- Offrez-vous des moments de détente (marche, yoga, méditation, etc.).
- Prenez du recul pour vous permettre d'identifier les éléments qui sont source de stress.
- Identifiez les solutions possibles et évaluez les avantages et les inconvénients pour chacune d'elles.
- Participez à un atelier sur la gestion du stress.

Vous vivez une situation similaire ou vous connaissez quelqu'un qui vit cette situation? Contactez l'Association des Personnes Proches Aidantes Drummond au 819 850-1968 pour obtenir de l'information, pour être soutenu ou encore pour être guidé tout au long de votre rôle de proche aidant. De plus pour connaître les ressources de votre secteur, consultez le [www.lappuicdq.org](http://www.lappuicdq.org).

*Nous sommes là pour vous!*



### **Vous êtes nouvellement installés à Saint-Guillaume?**

Vous désirez en savoir plus sur tous les services et activités de votre belle municipalité?

Venez nous visiter au bureau municipal pour obtenir toute l'information qui fera de votre nouveau milieu de vie, un des plus stimulants. Nous profiterons de l'occasion pour vous remettre gratuitement le *Bottin des entreprises 2013*,

preuve que Saint-Guillaume possède de belles richesses et que nous nous devons d'encourager nos entrepreneurs.

*Au plaisir de vous rencontrer bientôt!*

Bureau municipal  
106, rue St-Jean-Baptiste  
Saint-Guillaume (Québec) J0C 1L0  
Tél.: (819) 396-2403  
Site web: [www.municipalite-st-guillaume.qc.ca](http://www.municipalite-st-guillaume.qc.ca)



Mot de l'inspectrice en bâtiment

### Clôtures à neige

Vous avez jusqu'au **1<sup>er</sup> mai**, pour enlever les clôtures à neige.



### Abris d'auto



Prenez note que les abris d'autos temporaires sont permis **jusqu'au 15 avril**.

*Annick Vincent*, Inspectrice en bâtiment et environnement - Municipalité de Saint-Guillaume

## ENSEMBLE, POUR ENCOURAGER NOS JEUNES À RÉUSSIR

Tous les membres du conseil s'unissent au personnel de nos écoles et à la Table régionale de l'éducation Centre-du-Québec (TRECQ) pour rappeler l'importance du soutien que chacun peut offrir à un jeune dans son parcours scolaire.



Saviez-vous que 100 % des municipalités de la MRC de Drummond, dont la nôtre, ont manifesté leur appui aux Journées de la persévérance scolaire (JPS) en adoptant une résolution cette année? Bien que les JPS se célèbrent en février, c'est tout au long de l'année que les jeunes ont besoin d'encouragement. Qu'ils soient au primaire, au secondaire, dans une formation professionnelle, au cégep ou à l'université, la période de mars à juin est déterminante pour leur réussite.

Donc que vous soyez parent, enseignant, entraîneur, directeur, employeur, élu, intervenant ou élève, vous pouvez agir: parlez-leur de leurs talents, intéressez-vous à leur quotidien et leurs projets de vie, valorisez l'école et aidez-les à faire des liens entre les apprentissages scolaires et leurs projets futurs ou à bien concilier études et travail à temps partiel, permettez-leur de s'impliquer dans des projets concrets... Bref, encouragez-les le plus souvent possible !

Pour davantage de suggestions, visitez le <http://www.jps-cdq.com/>

**JOIGNEZ** le mouvement,  
**PARTICIPEZ** à la  
**RÉUSSITE** éducative



## Municipalité de Saint-Guillaume

COLLECTE DE PRODUITS ÉLECTRONIQUES  
DÉSUETS LE SAMEDI 6 MAI 2017

En collaboration avec l'Association pour le recyclage des produits électroniques du Québec (l'ARPE-Québec), la municipalité de Saint-Guillaume organise une collecte spéciale qui aura lieu le **samedi 6 mai 2017 de 8h00 à 12h00 au bureau municipal situé au 106, rue St-Jean-Baptiste** afin de ramasser les produits électroniques désuets, et ce, gratuitement.

Pourquoi les produits électroniques  
doivent être recyclés?

Comme les boîtes de conserve et les journaux, les produits électroniques ne devraient jamais finir dans la poubelle ni dans le bac de recyclage. Une grande partie des plastiques et des métaux qu'ils contiennent peut être récupérée et réutilisée afin de fabriquer de nouveaux produits.

De plus, bon nombre de produits électroniques contiennent des substances préoccupantes qui, si elles ne sont pas manipulées correctement, pourraient avoir un impact sur l'environnement et causer des problèmes pour la santé. C'est le cas, entre autres, du plomb qui a des effets néfastes sur le système neurologique. Aussi, si les produits électroniques sont dirigés vers les sites d'enfouissement, ils contaminent graduellement le sol et l'eau.

Tous les produits électroniques recueillis, comme les téléviseurs, les écrans, les ordinateurs et plus encore, seront pris en charge par l'ARPE-Québec, puis acheminés chez des entreprises approuvées, conformes aux normes en vigueur au Canada, pour être recyclés de façon sécuritaire, sûre et écologique. Pour la liste complète des produits acceptés, visitez [recyclermeselectroniques.ca/qc/quoi-faire/quoi-recycler/](http://recyclermeselectroniques.ca/qc/quoi-faire/quoi-recycler/). Cette liste est disponible en format papier au bureau municipal de Saint-Guillaume.

## À PROPOS DE L'ARPE-QUÉBEC

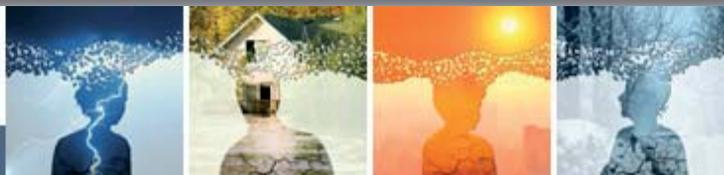
Organisme de gestion à but non lucratif piloté par l'industrie et reconnu par RECYC-QUÉBEC, l'Association pour le recyclage des produits électroniques du Québec (l'ARPE-Québec) offre aux fabricants, distributeurs et détaillants de produits électroniques un programme de conformité environnementale approuvé. Elle a la responsabilité de mettre en œuvre et d'exploiter pour ses membres le Programme québécois de récupération et de valorisation des produits électroniques.

**Au plaisir de vous voir en grand nombre,  
Samedi le 6 mai 2017 – de 8h à midi**



## Mon climat, ma santé

POUR MIEUX S'ADAPTER AUX CHANGEMENTS CLIMATIQUES

[www.monclimatmasante.qc.ca](http://www.monclimatmasante.qc.ca)


**Johanne René**  
Conseillère, Finances personnelles

Tel.: 819 396-2426 #69018  
Fax.: 819 396-0508  
[johanne.rene@bnc.ca](mailto:johanne.rene@bnc.ca)

Banque Nationale du Canada  
100, Principale Saint-Guillaume (Québec) J0C 1L0

## Demanche &amp; Fils inc.

Résidentiel et commercial

Entrepreneur général et spécialisé

en recouvrement de plancher et finition intérieure

747, rang du Cordón  
St-Guillaume (Québec) J0C 1L0

Tel.: 819 388-7535

Télécopieur: 819 396-3433

[www.demancheetfils.com](http://www.demancheetfils.com)
 [facebook.com/demancheetfils](https://facebook.com/demancheetfils)

Design avanguardiste, concept unique

R.B.Q. 5634-4344-01





## Service de Sécurité Incendie Saint-Guillaume

**Martin Milette**

Directeur du Service de Sécurité Incendie de Saint-Guillaume



### Le ramonage



Plus de 1 200 feux de cheminée surviennent en moyenne chaque année au Québec. Ils représentent une source potentielle d'incendie de bâtiment qui pourrait causer d'importantes pertes matérielles et humaines. Par conséquent, il est important de confier l'installation d'un nouvel appareil de chauffage à un professionnel du domaine. Il faut également s'assurer d'un entretien régulier de l'appareil et de ses composantes.

#### Pourquoi ramoner?

Le ramonage contribue à prévenir les incendies.

Il permet aussi :

- De prévenir les intoxications au monoxyde de carbone en permettant une meilleure évacuation de la fumée et des gaz toxiques ou nocifs;
- D'éliminer la suie et les dépôts inflammables (créosote) qui se sont accumulés dans la cheminée;
- D'optimiser l'efficacité de l'appareil de chauffage et de permettre une économie de combustible;
- Au professionnel du ramonage de détecter la présence de bris ou de détérioration du système de chauffage et de ses composantes.

Informez-vous auprès de votre municipalité de la réglementation en vigueur concernant le ramonage des cheminées.

Il est conseillé de faire ramoner la cheminée au moins une fois par année, et ce, idéalement au printemps. Un ramonage est aussi recommandé sur une base régulière selon la qualité et la quantité du bois brûlé.

#### Dénicher un ramoneur compétent

Le registre des détenteurs de licence de la Régie du bâtiment du Québec peut être consulté afin de trouver ou de vérifier certaines informations sur un entrepreneur.

Vous pouvez également vous informer auprès des différentes associations de l'industrie du chauffage.

Un ramoneur professionnel devrait détenir les connaissances et l'expertise pour détecter des problèmes liés aux installations. Il devrait être en mesure de vous conseiller quant à l'utilisation et à l'entretien propres à chaque appareil en plus de posséder l'équipement, les outils et les vêtements de protection nécessaires pour effectuer un ramonage efficace et en toute sécurité.

#### Un bon ramonage

Afin de procéder efficacement au ramonage, le professionnel devra intervenir autant à l'intérieur qu'à l'extérieur du bâtiment. Il effectuera, entre autres, les tâches suivantes:

- Brosser la cheminée vigoureusement avec une brosse de grandeur adéquate;
- Vérifier l'état du système de chauffage en entier, nettoyer chacune de ses composantes, procéder à l'ajustement des pièces et vous faire part de tout bris ou anomalie;
- Vérifier les distances de dégagement autour de l'appareil ainsi que son installation générale.

Méfiez-vous d'un ramonage partiel qui n'inclut que le passage d'une brosse dans le conduit de la cheminée. Des interventions à l'intérieur du bâtiment devraient aussi être effectuées par un ramoneur professionnel et les résidus du ramonage devraient être retirés par celui-ci.

#### Pourquoi ramoner au printemps?

Les cheminées des appareils au bois doivent être ramonées au moins une fois par année, au printemps de préférence parce que:

- Les dépôts sont plus faciles à déloger à ce moment, puisqu'ils sont encore secs, tandis qu'ils deviennent de plus en plus humides et tenaces au cours de l'été;
- Cela laisse le temps au propriétaire d'effectuer les réparations nécessaires avant l'arrivée de la saison froide;
- Le ramonage effectué au printemps contribue à diminuer les refoulements d'odeurs et de particules fines dans la maison durant la saison estivale alors que les courants d'air peuvent causer une inversion de tirage dans la cheminée.

**Important!**

Avant de procéder à la première flambée de la saison froide, pensez à examiner votre cheminée à l'aide d'un petit miroir afin de vous assurer qu'aucun débris n'est venu l'obstruer pendant l'été (nid d'oiseau, pièce détachée, etc.).

Le chauffage au mazout ou à l'antracite nécessite un ramonage moins fréquent. Il est approprié de retirer la suie en ramonant la cheminée lorsque nécessaire. Cependant, il est recommandé de vous référer à un professionnel de ce type de chauffage qui possède les connaissances et l'expertise nécessaires pour vous conseiller.

Puisque qu'aucun dépôt n'est créé lors de la combustion du gaz naturel ou du propane, le ramonage de la cheminée n'est pas requis lors de l'utilisation des appareils de chauffage au gaz, sauf lorsque prescrit.

**Qu'est-ce que la créosote?**

La créosote est un dépôt formé par la fumée résultant d'une combustion incomplète ou d'une mauvaise combustion du bois. Elle s'agrippe aux parois de la cheminée et est très inflammable. Seul un ramoneur professionnel peut l'éliminer efficacement.

**Comment prévenir la formation de la créosote?**

Il est impossible d'empêcher complètement la formation de créosote lorsqu'on brûle du bois. Cependant, il est possible de limiter sa formation en adoptant ces quelques bonnes habitudes:

- Débuter votre attisée par des flammes ardentes (chaleur vive);
- Brûler du bois sec;
- Utiliser des bûches de petite taille. Elles brûleront plus proprement, formant ainsi moins de créosote.

Ne vous fiez pas uniquement aux bûches ou aux additifs de ramonage (chimique), puisque ces produits n'éliminent que partiellement les dépôts de créosote.

Vous pouvez consulter ce texte et d'autres conseils de sécurité à l'adresse suivante:

<http://www.securitepublique.gouv.qc.ca/securite-incendie/prevenir-incendie/conseils-prevention/ramonage.html>

À vous tous,

«**Heureux d'un printemps qui se chauffe la couenne...** »!

Martin Milette

Directeur du Service Incendie de Saint-Guillaume



**Horaire d'été**  
(du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre)  
mardi au samedi,  
de 8 h à 17 h 30

**Écocentre de la MRC de Drummond**  
5620, rue Saint-Roch sud, Drummondville  
**Questions?**  
819 477-1312 ou [info@recuperaction.ca](mailto:info@recuperaction.ca)

 Location d'équipements pour l'événement!  
**Jonathan Rondeau, prop.**  
Tél.: 819-396-3768 Fax: 819-396-4294  
C.P. 387, Saint-Guillaume, (Qc), J0C 1L0

**AMUSEMENT DRUMMOND**

[www.editionsmelonic.com/amusement.htm](http://www.editionsmelonic.com/amusement.htm) | [www.location-mechoui.com](http://www.location-mechoui.com)  
[amusementdrummond@gmail.com](mailto:amusementdrummond@gmail.com)

**Centre de location pour l'événement**

Chapiteau, plancher	Machine à pop-corn, barbe à papa
Chaise bistro, pliante et tabouret	Fontaine à punch, bar portatif
Table et comptoir bistro, ronde et rectangle	12 trou mini-putt, tombe à l'eau
Équipement de cuisson électrique et propane	Équipement pour tout genre d'événement!
Plaque, grill, BBQ, steameuse	

 **Pierre Pepin**  
Arpenteur - Géomètre

Arpentage légal • GPS  
Cessionnaire du greffe  
D'Édouard Lair

56, route Marie-Victorin (819) 293-4451  
St-François-du-Lac, Qué. Fax: (450) 568-6913  
(450) 568-1115 Sans frais: 1-866-568-1115



Art et culture - mars 2017

## DES OUTILS POUR UNE MEILLEURE CONNAISSANCE DU PATRIMOINE

La MRC de Drummond met à la disposition des citoyens plusieurs outils visant à améliorer les connaissances et les interventions sur le patrimoine de son territoire. Profitez-en!

**Inventaire patrimonial géoréférencé.** Présente plus de 1600 biens répertoriés (bâtiments, croix de chemin, paysages, cimetières, ponts).

[www.patrimoinedrummond.ca/recherche/patrimoine](http://www.patrimoinedrummond.ca/recherche/patrimoine)

**Guide pratique sur l'architecture patrimoniale.** Présente 21 styles architecturaux et offre des conseils d'interventions. [www.mrcdrummond.qc.ca/guide](http://www.mrcdrummond.qc.ca/guide)

**Répertoire des ressources spécialisées en patrimoine bâti.** Propose une série de spécialistes du patrimoine et des fournisseurs de matériaux anciens. [www.patrimoinedrummond.ca/repertoire-des-ressources-specialisees-en-patrimoine](http://www.patrimoinedrummond.ca/repertoire-des-ressources-specialisees-en-patrimoine)

**Actualités et Veille.** Suggère quotidiennement des articles qui touchent le domaine du patrimoine qui sont parus dans les médias locaux, régionaux, nationaux et internationaux. [www.patrimoinedrummond.ca/actualites](http://www.patrimoinedrummond.ca/actualites)

**Forum de discussion.** Offre une tribune aux citoyens pour poser des questions sur des sujets qui touchent le patrimoine. [www.patrimoinedrummond.ca/forum](http://www.patrimoinedrummond.ca/forum)

**Outils de référence.** Donne accès à des outils liés au patrimoine développés au Québec et ailleurs. [www.patrimoinedrummond.ca/outils-de-reference](http://www.patrimoinedrummond.ca/outils-de-reference)

**Liens d'intérêt.** Vous serez dirigés vers des organisations œuvrant dans l'une ou l'autre des différentes facettes du patrimoine. [www.patrimoinedrummond.ca/liens-dinteret](http://www.patrimoinedrummond.ca/liens-dinteret)

**Guide de connaissance et de sensibilisation à l'archéologie.** Dresse un portrait des connaissances actuelles dans ce domaine pour la MRC de Drummond. [www.mrcdrummond.qc.ca/archeologie](http://www.mrcdrummond.qc.ca/archeologie)

Il est également possible de contacter Jocelyn Proulx, l'agent culturel de la MRC de Drummond, pour toute question touchant le secteur du patrimoine au 819 477-2230, poste 111 ou au [culturel@mrcdrummond.qc.ca](mailto:culturel@mrcdrummond.qc.ca).

*L'équipe de la MRC de Drummond*

436, rue Lindsay, Drummondville (Québec) J2B 1G6 – Tél. : (819) 477-2230 – Fax : (819) 477-8442  
 Courriel électronique : [courriel@mrcdrummond.qc.ca](mailto:courriel@mrcdrummond.qc.ca) – Site web : [www.mrcdrummond.qc.ca](http://www.mrcdrummond.qc.ca)





SÛRETÉ DU QUÉBEC



**URGENCE?**  
Composez le  
**9-1-1**  
OU LE **310-4141**  
Cellulaire \***4141**

*Notre engagement, votre sécurité!*

**Message de la Sûreté du Québec**

Le bureau municipal de Saint-Guillaume mets à votre disposition un présentoir offrant une foule d'informations dont le pamphlet « **La Fraude en 3D** ».

La Sûreté du Québec tient à vous informer qu'un nouveau dépliant est maintenant disponible pour promouvoir le mois de la prévention de la fraude. Le dépliant est né d'une collaboration entre le SPAL, la Sûreté du Québec, le Service de police de Montréal, la Gendarmerie royale du Canada, la Banque du Canada et le Centre antifraude du Canada.

Le dépliant renseigne les citoyens sur les types de fraude en cours et donne des moyens de détecter, dénoncer et décourager la fraude (3D).

Nous y retrouvons les indices pour reconnaître la contrefaçon de billets de banque, que ceux-ci soient en polymère ou en papier, quelques règles pour éviter la fraude grands-parents ainsi que plusieurs conseils pour nous protéger contre la fraude informatique et le vol d'identité.

La Sûreté du Québec en profite pour vous rappeler que si vous croyez être victime de fraude, portez plainte à la Sûreté du Québec et signalez le cas au Centre antifraude du Canada.

Pour signaler une fraude ou toute activité criminelle de manière anonyme et confidentielle, communiquez avec Échec au crime au 1 800 711-1800 ou visitez [www.echecaucrime.com](http://www.echecaucrime.com).

**LA FRAUDE EN 3D**  
Détecter, Dénoncer, Décourager  
Examiner chaque situation sous tous ses angles

Personne n'est à l'avie d'escroquerie, peu importe son âge, son niveau de scolarité ou son lieu de résidence.

La plupart des fraudes peuvent être évitées. C'est pourquoi il est important d'être vigilant et de les reconnaître afin de se protéger efficacement.

BANQUE DU CANADA BANK OF CANADA



**Un crime... moi j'le signale en toute confidentialité!**

Lorsque vous communiquez avec INFOCRIME Québec, votre appel ne sera jamais retracé ou enregistré. Vous n'aurez pas à vous identifier. Vous n'aurez pas à témoigner.

Caroline Doyon  
COIFFEUSE

**Caro Coiffure**  
POUR VOUS METTRE EN BEAUTÉ  
JOIGNEZ VOUS A MOI SUR FACEBOOK

POUR RENDEZ-VOUS PAR TÉLÉPHONE  
819-388-7986

300 RUISSEAU NORD  
ST-GUILLAUME, QC

**ÉMONDAGE**

**MIL**

Estimation gratuite, appelez-nous!  
**819 818-6034**



## LA COOP AGRILAIT CLÔTURE SON ANNÉE FINANCIÈRE DE FAÇON POSITIVE



### La coopération, c'est payant!

La Coop Agrilait a tenu son assemblée générale annuelle le 28 février dernier. M. Yvon Cyr, président du conseil d'administration, était fier d'annoncer qu'un montant de 272 397\$ sera versé en ristournes aux membres de la coopérative pour l'exercice financier s'étant terminé en octobre 2016. La nouvelle a été accueillie de façon positive par les nombreux membres présents. D'ailleurs l'un d'eux n'a pas manqué de féliciter les administrateurs et la direction pour ce redressement important après deux années difficiles. Ce commentaire a été appuyé par des applaudissements nourris de la part des membres et partenaires présents.

### M. André Labonté ne sollicite pas un nouveau mandat

L'assemblée générale a marqué la fin du mandat de M. André Labonté au sein du conseil d'administration. Après 12 années d'implication, il a choisi de tirer sa révérence. Rappelons qu'il a siégé comme administrateur de La Coop Agrilait de 2005 à 2015, puis il a occupé le poste de vice-président de 2015 à 2017. Merci André pour toutes ces années d'implication active!



### M. Antoine Grisé fait son entrée au conseil d'administration

Ce jeune agriculteur à la personnalité dynamique a été élu sans opposition au poste d'administrateur laissé vacant par le départ de M. André Labonté. Les membres du conseil n'ont pas manqué de l'accueillir chaleureusement et de lui souhaiter la bienvenue parmi eux.



### Composition du conseil

Lors de la séance régulière du conseil s'étant tenue le 23 mars dernier, M. Yvon Cyr a été réélu par ses pairs dans son rôle de président. Il sera appuyé par M. Michel Brouillard, ce dernier venant d'accéder au poste de vice-président, de même que par les administrateurs, soit MM. Denis Denoncourt, Ghislain Gervais, Antoine Grisé, Alexandre Lavoie et Marc Tessier.

*Francine Côté, adjointe à la direction*



**Quincaillerie / Dépanneur**



**Gagnant du concours de la Semaine de relâche**

Le 2 mars dernier, le concours de la Semaine de relâche a fait un heureux. En effet, M. Marc-Étienne Maurice a mis la main sur une magnifique planche à neige.



**BMR fête ses 50 ans**

50 ans ça se fête en grand avec 50 000\$ de prix à gagner! Le concours aura lieu sur une période de 5 semaines, soit du 23 mars au 20 avril 2017. Venez nous voir en magasin pour connaître tous les détails.



Ne manquez pas la journée  
**« ON SE SUCRE LE BEC AVEC BMR »**  
 Vendredi le 14 avril 2017, de 10h à 14h  
 On vous attend!



**Centre d'Interprétation de la Fromagerie St-Guillaume**

**Centre d'interprétation:**

À compter du 23 avril prochain, les visites guidées reprendront tous les dimanches à 14h sans réservation.

Le Centre d'interprétation sera ouvert le Lundi de Pâques, 17 avril 2017, de 11h à 17h. Pour information, n'hésitez pas à contacter François au 819 396-2022 poste 275





## Écocentre de la MRC de Drummond

Situé au 5620 rue Saint-Roch Sud à Drummondville, sur les terrains adjacents aux installations de Récupération Centre du Québec, l'Écocentre offre aux citoyens des 18 municipalités de la MRC de Drummond un lieu où ils peuvent gratuitement apporter ces objets, produits et matières:

- encombrants (électroménagers, meubles, etc., **à l'exception des matelas**);
- herbe, feuilles, branches d'arbre et terre non contaminée;
- matériaux de construction, rénovation et démolition (bois, brique, béton, etc., **à l'exception du bardeau d'asphalte et des matériaux contenant de l'amiante**);
- matières recyclables (papier, carton, plastique, verre, etc.);
- menus articles (jouets, ensembles de vaisselle, chaudrons, accessoires de décoration, etc.);
- métaux (acier, cuivre, aluminium, nickel, etc.);
- petits électroménagers et appareils électroniques;
- résidus domestiques dangereux (peinture, solvants, produits de nettoyage, huiles usées, pesticides, pneus, batteries de véhicules moteurs, piles d'usage domestique, bonbonnes de gaz propane, ampoules fluocompactes, médicaments, etc.);
- vêtements.

**Les résidus découlant d'activités commerciales ou industrielles sont refusés.**

**Horaire régulier (du 1er avril au 30 novembre)**

mardi au samedi, de 8 h à 17 h 30

### Questions?

819 477-1312 ou [info@recuperation.ca](mailto:info@recuperation.ca)



### Un objet en plastique est-il automatiquement recyclable?

Non. La seule façon de savoir si un objet en plastique est recyclable, c'est de voir un triangle, fait de 3 flèches, avec un numéro à l'intérieur. Ce code, habituellement placé sous le contenant, nous permet de savoir avec quelle sorte de plastique il a été fabriqué et donc de le trier dans la bonne catégorie. Nous récupérons les numéros 1, 2, 3, 4, 5 et 7. Si l'objet n'est pas identifié d'un de ces numéros, nous ne pouvons deviner de quelle sorte de plastique il est fait. Vous devez donc le jeter. Malheureusement, une très grande proportion des déchets du centre de tri est due aux plastiques non recyclables tels que des boyaux d'arrosage, des rideaux de douche, des toiles de piscine, des jouets, des cassettes vidéo, etc.





## Le zona

Le zona est une infection douloureuse de la peau causée par le virus varicelle-zona. Ce virus est le même que celui qui est responsable de la varicelle. Après avoir provoqué la varicelle, ce virus peut demeurer dans le corps de nombreuses années sous forme inactive. Si le virus redevient actif, il se manifeste par le zona.

### Causes

Toutes les personnes ayant contracté la varicelle sont susceptibles de développer le zona à un moment ou l'autre de leur vie. Les raisons de la réactivation du virus varicelle-zona ne sont pas très bien connues. Par contre, nous savons que les risques de réactivation augmentent avec l'âge ainsi que chez les personnes ayant un système immunitaire affaibli (prise de médicaments qui suppriment la fonction immunitaire, infection par le VIH ou certaines formes de cancer et traitements de chimiothérapies ou de radiothérapie). Habituellement, une réactivation du virus n'a lieu qu'une fois. Cependant, chez certaines personnes il peut y avoir plusieurs réactivations.

### Symptômes

Le zona se reconnaît le plus souvent par une éruption cutanée localisée (lésions logées à un endroit sur la peau), habituellement sur un seul côté du visage ou du corps. Cette éruption, d'une durée de 2 à 3 semaines, se manifeste sur une peau rougie et est faite d'une série de petites ampoules rouges remplies de liquide. Souvent, on retrouve ces lésions sur le thorax ou le long de plusieurs côtes. En plus de ces lésions, le zona provoque de la douleur accompagnée de sensations de démangeaison ou de brûlure. La douleur débute avant l'éruption cutanée et se situe où les lésions apparaîtront plus tard. La douleur accompagne également l'éruption et peut parfois persister longtemps après la guérison. D'autres symptômes tels que la fièvre, et les maux de tête peuvent accompagner le zona.

### Transmission

Le zona ne se transmet pas d'une personne à l'autre. Par contre, le liquide contenu à l'intérieur des petites ampoules rouges contient le virus varicelle-zona et est très contagieux. Une personne n'ayant jamais eu la varicelle qui y touche avec sa main risque d'attraper la varicelle. Le lavage des mains aide donc à prévenir la transmission de ce virus. Certaines personnes doivent faire preuve de beaucoup de prudence. Parmi ces personnes n'ayant jamais eu la varicelle, il y a les femmes enceintes, les personnes avec un système immunitaire déficient ainsi que les nouveau-nés.



### Traitement

Il est important pour une personne atteinte du zona de consulter un médecin rapidement. Si un traitement est commencé peu de temps après l'apparition de l'éruption cutanée, la durée, la sévérité de l'infection ainsi que la douleur seront diminuées. Parmi les traitements disponibles, il y a des antiviraux qui ralentissent le virus tels que ZoviraxMD, ValtrexMD et FamvirMD, des anti-inflammatoires, des antidouleurs et des antiprurigineux (soulagent la démangeaison) qui peuvent diminuer les symptômes du zona.

Conseils à suivre si vous êtes atteints du zona:

- Consultez votre médecin dans les plus brefs délais;
- Prenez des bains d'eau fraîche;
- Évitez les savons parfumés;
- Appliquez du froid sur la région affectée;
- Appliquez un antiprurigineux (soulage la démangeaison) sur les lésions pendant les 3 premiers jours;
- Gardez la région affectée propre et sèche;
- Portez des vêtements amples en coton;
- Évitez de vous gratter pour ne pas occasionner une infection ou retarder la guérison;
- Prenez du repos, buvez beaucoup de liquide et essayez de bien manger malgré le manque d'appétit.

**À St-Guillaume**

**OUVERT À L'ANNÉE**

**NOUVEAU SITE AIR SOFT INTÉRIEUR 4 ÉTAGES**

**Bloc de 4h**  
**Coût: 25\$ entrée**  
**équipement non inclus**

**OU**

**40\$ avec location**  
**+ 1000 balles**

En collaboration avec

**EBX**

**PAINTBALL**

MICHEL AUGER, PROP.

DRUMMONDVILLE, 125-A DES FORGES

Pour réservation de votre groupe

**(819) 479-0909**

**1-800 475-1395**

**Rabais de 10\$ aux citoyen(nes) de Saint-Guillaume!**

**F. Dugas**  
Électrique

199, rue St-Jean-Baptiste  
St-Guillaume, Qc.  
J0C 1L0

**819 396.0888**

- Entrepreneur électricien
- Service : 819 470-4422
- Fax : 819 396-0493

f.dugas@tella baie.net  
9143-9646 Québec inc.

2 rue St-Amable, St-Guillaume, Qc J0C 1L0

**CMMTQ**  
Corporation des maîtres  
mécaniciens en tuyauterie  
du Québec

Claude Dupuis  
propriétaire

Tél.: 819 396.2085  
Fax: 819 396.3553

**J.H. Dupuis & Fils**  
ENT.

peinture • plomberie • chauffage à air chaud • chauffage à eau chaude radiatif • système électrique  
 • chauffage à air chaud • chauffage à eau chaude radiatif • système électrique et à l'huile • quincaillerie  
 • système électrique et à l'huile • quincaillerie peinture • plomberie • chauffage à  
 • quincaillerie peinture • plomberie • chauffage à air chaud • chauffage à eau ch

**Mon climat, ma santé**  
POUR MIEUX S'ADAPTER AUX CHANGEMENTS CLIMATIQUES

[www.monclimatmasante.qc.ca](http://www.monclimatmasante.qc.ca)





## Un peu d'histoire sur Saint-Guillaume

Par: Serge Trinqué

### Exil et Retour



En 1889, Maxime Trinqué et Philomène Laporte vendent leur terre de Saint-Guillaume et, comme tant d'autres, s'exilent en Nouvelle-Angleterre. Rosanna, la dernière née de leurs 6 enfants, naît à Gloucester au printemps 1890. Ils y rejoignent Pierre Trinqué époux de Geneviève Laporte, soeur de Philomène. De 1866 à 1874, la famille de Pierre Trinqué résidait à Saint-Guillaume. Maxime est l'oncle de Pierre, mais a 10 ans de moins que son neveu. Auparavant, les familles Trinqué et Laporte étaient voisines à Berthier.

À cette époque la survie dépend des liens économiques d'entraide tissés par la famille avec d'autres clans familiaux. Les femmes eurent un rôle fondamental, et souvent même le rôle principal, dans l'élaboration des unions économiques.



La famille de Maxime est de retour en 1905 lors de l'achat de la ferme de Saint-Bonaventure. Achat dans le voisinage de la famille de Philomène Laporte ce qui démontre le rôle primordial de Philomène dans cette aventure. Bref un exil intermittent de près de 15 ans. Rien d'étonnant à tout cela, sinon qu'au recensement de 1921 on constate que Maxime est le seul de la famille, avec son épouse, à ne pas pouvoir parler anglais ! Il n'avait donc pas besoin de connaître cette langue pour travailler ! Ce qui donne un indice de la forte proportion de francophones en industrie et dans les commerces de premières nécessités. Prenons par exemple la ville de Woonsocket, si souvent nommée par les exilés, pour illustrer ce mystère.

**Woonsocket** comptait 5 paroisses pour desservir les Canadiens-français: Précieux-Sang fondée en 1872, Sainte-Anne, Saint-Louis, Notre-Dame des Victoires et Sainte-Famille.



En 1918 quatre vicaires secondaient le curé Dauray, en poste depuis 1875, dans la paroisse du Précieux-Sang. La nouvelle église fut bénie en 1881, notons les invités de marque, ils soulignent les relations étroites entre l'Église du Québec et celle de Nouvelle-Angleterre.

Nous sommes à l'époque où le clergé québécois y fait œuvre missionnaire: «la messe pontificale fut célébrée par Mgr. Moreau, évêque de Saint-Hyacinthe; Mgr. Laflèche, évêque de Trois-Rivières, donna le sermon.» - (La Tribune Publishing co. imprimeurs, Woonsocket, R.I. 1918)

Woonsocket vers 1900 était la plus grande cité canadienne aux États-Unis avec 60% de sa population originaire du Québec, soit 12,000 personnes pour 20,000 habitants. Les Québécois érigent des "petits Canada" copiés à l'identique sur les villages d'origines. L'église est le centre, flanqué du presbytère, du couvent et du collège. Autour les différents commerces; magasin général, boulangerie, hôtel ... Médecins, dentistes, notaires, imprimeurs servent en français leurs congénères. Les frères Ballous: Dexter et Georges, huguenot français, furent parmi les pionniers de l'industrie textile à Woonsocket.

**Aram Jules Pothier** fut un élément majeur de l'industrialisation de Woonsocket. Né au Québec, le 26 juillet 1854. Son ascension sociale sera fulgurante. Président de la banque il devient contrôleur financier de la ville en 1889 puis maire en 1893. Il siège sur plusieurs conseils d'administration, participe à la création de journaux. Délégué à Paris lors de l'exposition commerciale de 1889, il sera à nouveau représentant du Rhode Island dans la capitale française en 1897. Il y établit des contacts et fera venir des investisseurs européens à Woonsocket. Il sera gouverneur républicain de l'état du Rhode Island de 1909 à 1915 puis de 1925 jusqu'à sa mort le 3 février 1928 à Woonsocket.



**Lowell** est le principal centre industriel du textile; 25% de franco-canadiens, 5 paroisses francophones, divers clubs et associations. Les pères Oblats sont associés aux paroisses. Les Sœurs Grises et les frères Maristes sont en charge des écoles.

Serge Trinqué - [serget@cogocable.ca](mailto:serget@cogocable.ca)

Sources: "Woonsocket My home town on the web"



Desjardins

Caisse populaire des  
Chênes vous présenteDes gens  
de chez nous!

Tony Doyon

Par: Karine Duchesne



*J'ai eu la chance que Kathleen écrive un beau texte pour se présenter et présenter son conjoint Tony. Alors voilà, je vous laisse les découvrir...*

Bonjour, je vous présente mon conjoint Tony Doyon, il est âgé de 31 ans. Il est né le 7 février 1986, il est natif de Saint-Guillaume. On ne pourra jamais faire déménager Tony de son village natal, il y est beaucoup trop attaché. Il est le deuxième d'une famille de quatre enfants. Karine 32 ans, Tony, Carl 19 ans et Sarah 17 ans. Ses parents, Thérèse Lapolice et Yvon Doyon sont aussi natifs de Saint-Guillaume et y vivent toujours. Tony a fait son primaire à Saint-Guillaume.

Il a fait ses trois premières années de secondaire à l'école Jean-Raimbault et termine ses études secondaires à Marie-Rivier. Par la suite, il a fait sa technique en Gestion exploitation d'une entreprise agricole à l'ITA de Saint-Hyacinthe. Tony faisait la route tous les jours. Parfois, il manquait l'école pour aider son père sur la ferme familiale qui se nomme Ferme G. Doyon et Fils. Il lui arrivait fréquemment de dormir dans ses cours ou de demander l'aide de sa sœur pour faire ses devoirs à sa place hi! hi! Ah le coquin de Tony! Vous avez deviné que Tony est maintenant agriculteur et qu'il travaille à temps plein sur la ferme avec son père, ses deux oncles Mario et Luc ainsi que ses cousins, Dominic et Jonathan Doyon. Il ne faut pas oublier les deux comptables Thérèse pour la ferme Yvon Doyon et Chantal pour la ferme G. Doyon & Fils.



Dans ses temps libres, Tony fabrique de la machinerie agricole, il y passe de nombreuses heures. Il a construit une draineuse, une niveleuse et un applicateur d'azote. Mais ce dont il est le plus fier est son arroseuse de 90 pieds. La ferme est en constante évolution. Ils sont toujours à la fine pointe de la technologie. Mais au-delà du travail qui prend beaucoup de place dans sa vie, il y a les amis et la famille qui prennent aussi une place primordiale. Tony est un gars simple qui aime prendre une bière entre amis autour d'un feu ou manger dans un bon restaurant. Dès qu'il en a l'occasion, Tony passe du temps avec Emile notre fils. C'est un papa formidable et très dévoué.

Parmi les souvenirs de jeunesse de Tony, il se rappelle qu'enfant il était presque toujours dehors en train de regarder son grand-père et son père travailler dans le garage. Il a commencé à conduire un tracteur seul dès l'âge de 7 ans. Alors, c'était difficile de le faire rentrer dans la maison. Disons qu'il a reçu la passion de l'agriculture à sa naissance. Adolescent et jeune adulte, Tony était souvent impliqué malgré lui dans les coups plates de ses amis et de ses cousins. Entre autre lorsqu'il devait aller les déprendre.... Il y aurait aussi eu un vol de poubelle ainsi que des cabarets au Mc Donald's afin de faire des «Show de boucane» ou bien de la «Drift». Bon il y a bien d'autres mésaventures, mais elles ne se racontent malheureusement pas dans un journal! Si vous désirez en savoir davantage, il vous faudra venir en discuter avec Tony!

Moi c'est Kathleen Laplante. J'ai 30 ans, je suis née le 26 novembre 1986. Je suis native de Saint-Edmond-de-Grantham. Je suis l'aînée d'une famille de trois enfants. J'ai une sœur Cyndie 27 ans et un frère Sébastien 25 ans. J'ai habité dans ce village jusqu'à mes 10 ans. J'ai fait mon primaire aux écoles Jésus-Adolescent et Roméo-Salois à Saint-Germain-de-Grantham. Mes parents se sont séparés quand j'avais 10 ans. J'ai fait mon secondaire à Jean-Raimbault jusqu'en 2005. J'y ai étudié en option musique, j'y jouais du saxophone ténor. Au Cégep de Drummondville, je me suis orientée vers les Sciences Humaines option individu et par la suite, j'ai fait un Certificat universitaire en psychologie à l'Université du Québec à Trois-Rivières. C'est alors que j'ai eu besoin d'un temps d'arrêt pour savoir ce que je désirais réellement faire comme métier.

Une année sabbatique s'imposait. Pendant cette année-là, il y a eu plusieurs remises en question. J'ai finalement trouvé ma voie et je suis retournée sur les bancs d'école en Technique d'éducation à l'enfance. Ce métier me convient absolument, car ce n'est pas routinier et il convient parfaitement à ma personnalité. Puisque ceux qui me connaissent savent que je ne reste pas souvent à la même place très longtemps. J'ai besoin de bouger.

J'ai fait mes stages au CPE la Douce Couvée à Acton Vale, ici à l'école primaire de Saint-Guillaume et enfin, au CPE Tire d'aile à Drummondville où je travaille toujours aujourd'hui. Lorsque j'ai commencé à travailler au CPE, je n'ai pas travaillé longtemps, car une belle surprise m'attendait, j'étais enceinte. J'ai donné naissance à un petit garçon qui s'appelle Emile et qui est maintenant âgé de deux ans. Emile fréquente le CPE où je travaille. C'est un jeune homme avec de grands yeux bleus, actifs et qui aime beaucoup aller se promener en tracteur avec son papa. Pour moi, il est important d'être entourée de ceux que j'aime, de ma famille, de mes amis. Je suis une fille très sociable, qui aime le monde. Je suis très sportive, ça me permet de dépenser mon trop plein d'énergie. Le soccer a fait longtemps partie de ma vie, mais due à une blessure au genou, j'ai été forcée d'abandonner. Aussi, j'aime tout ce qui touche à la nature, être dans le bois, marcher, faire du vélo, j'aime le plein air. Je me souviens des beaux moments passés en famille à faire de la bicyclette, des pique-niques, du trois-skis en arrière de la voiture, patiner, aller au ciné-parc, à manger des cochonneries. Bref, d'avoir passé des moments de qualité en famille, et ce, à moindre coût. La famille est ce qu'il y a de plus important à mes yeux.

Tony et moi on s'est rencontré en 2008 grâce à une amie commune Josiane Dauphinais. On s'est vu pour la première fois à l'autodrome de Drummondville où Dominic Doyon courait en véhicule quatre cylindres. Tony y était pour aider son cousin et moi j'y accompagnais mon amie. Je me souviens qu'il y avait eu très peu d'échanges entre nous à part que je lui avais demandé «Tu mesures combien?» Il m'avait répondu «6 pieds 6». On s'est revu une année plus tard et avec le temps, nous avons appris à nous connaître et nous sommes devenus amoureux. Nous avons habité à la maison de la Ferme G. Doyon dans le rang Lachapelle pendant 7 ans. Depuis peu, nous sommes déménagés dans la maison familiale en plein cœur du village. Je crois que nous formons un couple complémentaire, moi je suis extravertie et Tony est introverti. Nous sommes très unis et très heureux.



Tony et moi sommes tous les deux impliqués au sein du village. Tony a le contrat de déneigement des rues de la municipalité depuis 2012. Quant à moi, je suis entraîneuse de soccer depuis 2013 pour les jeunes du village qui ont entre 4 et 7 ans. Par contre, cette année je devrai céder ma place puisque la famille s'agrandira une fois de plus. Eh oui, le petit (e) bout de choux va se pointer le bout du nez en août.

*Merci Kathleen d'avoir pris de ton temps pour écrire, afin de nous permettre de vous connaître davantage.*

*Karine*

2 rue St-Amable, St-Guillaume, Qc J0C 1L0

**CMMTQ**  
Corporation des maîtres  
mécaniciens en tuyauterie  
du Québec

**Claude Dupuis**  
propriétaire

Tél.: **819 396.2085**  
Fax: **819 396.3553**

**J.H. Dupuis & Fils**  
ENTR.

plomberie • chauffage à air chaud • chauffage à eau chaude radiant • système électrique et à l'huile • quincaillerie peinture • plomberie • chauffage à air chaud • chauffage à eau chaude



## Ordre des Filles d'Isabelle de Saint-Guillaume

Par: Sylvie Bourret, secrétaire-financière FDI

Bonjour à vous tous,

Voici les principales nouvelles de nous Filles d'Isabelle de Saint-Guillaume, mais un peu écourté ce mois-ci...

### Elles célébreront leur anniversaire en avril:

1er avril – Hélène Joyal

11 – Jacinthe Villiard

12 – Johanne René

19 – Lise Raïche-Buissières

Bonne fête mes chères membres, passez une excellente journée! Le prix anniversaire du mois de mars a été attribué à Denise Martel.

(Carte-cadeau et sac Familiprix)

**Félicitations!**



### Voici la suite des gagnants de contribution volontaire:

17/02/17- Nicole Rainville

24/02/17 – Billet non vendu

03/03/17 – Louissette Beaulieu

10/03/17 – Lyne Hénault

**Félicitations à toutes!**

### **\*\*\* Souper-Spaghetti-Danse \*\*\***

Le samedi 29 avril prochain nous aurons notre activité du souper-spaghetti-danse. Cette activité débutera par une messe dédiée à notre patronne Isabelle de Castille, Filles d'Isabelle. Célébration qui aura lieu à 16h30. Ginette et Bertrand Allard ainsi que leur fille Maryline se chargeront de l'animation. On se déplace pour la suite de l'évènement à la Salle Municipale de Saint-Guillaume, où le souper sera servi par le traiteur Claude Vachon de Pierreville, avant la soirée dansante. Billet en vente dès maintenant au coût de 15\$. «Apportez vos consommations».

\*\*\* Aucune vente à la porte! \*\*\*

### Cette année, petit changement au programme...

C'est le «Méloman Alain Morin» qui s'occupera de vous divertir en musique. M. Morin a dans son bagage un large éventail de tous styles en danse. Celui-ci saura sûrement satisfaire toutes vos demandes!

Ceci est une activité qui s'inscrit dans une de nos levées de fonds annuel. Nous espérons que vous y assisterez encore nombreux. Merci à l'avance de votre fidèle soutien!



**Pensée:** «Il est dans la nature de l'homme de changer constamment; aujourd'hui il n'est plus tel qu'il était hier, et demain il sera encore différent de lui-même». – Épicharme

Pâques aura lieu le dimanche 16 avril. J'en profite pour vous souhaiter de **Joyeuses Pâques** à vous tous! Passez d'excellents moments avec les vôtres! Je vous laisse sur ce, passez un très beau mois.

**P.S.:** Prochaine réunion pour les membres le lundi 10 avril, à 19h30 toujours à la salle des Chevaliers de Colomb.



*Organisé par les Filles d'Isabelle de Saint-Guillaume*

**29 avril 2017**

**MESSE COUNTRY  
SOUPER-SPAGHETTI  
SOIRÉE DE DANSE**



Messe à 16h30 à l'Église de Saint-Guillaume, suivie d'un souper-spaghetti et d'une soirée de danse. Le service sera fait par M. Vachon, traiteur de la rôtisserie à Pierreville.

Quand? Le samedi 29 avril prochain à la Salle Municipale de Saint-Guillaume.

Le tout sera animé en musique par le «Méloman Alain Morin». Disposant d'un grand répertoire de tous styles en danse.

Les billets sont présentement en vente au coût de 15\$ (souper et soirée)  
Aucune vente à l'entrée!



### Apportez vos consommations!

Voici quelques personnes à rejoindre pour vous procurer vos billets ou pour informations:

#### À Pierreville

Pauline Côté: 450-568-3085

#### À Saint-Guillaume:

Nicole Richard: 819-396-1293 régente FDI

Marielle Hénault: 819-396-1303

Sylvie Bourret: 819-396-3249



# Le billet de Chantal



confé  
vie com  
culturel

Par: Chantal Morin

## La vie n'est pas juste!

Hier soir, installée confortablement dans mon siège de juge, j'écoutais attentivement comme 2 000 000 de téléspectateurs le phénomène télévisuel "La voix". C'était soir de duel hier. En scène pour entamer cette étape arrive le jeune, talentueux et sympathique Anthony Gaudet (18 ans) qui m'avait séduit lors des auditions et l'époustouffant Guy Mapoko, 42 ans, riche d'un bagage musical professionnel. Véritable lion sorti de sa cage, il prend toute la place sur une scène. Voilà que se font entendre mes premiers sons de désaccord. Comment ont-il pu penser mettre dans un même enclos, une si petite bête devant ce monstre! Anthony a vraiment tout donné mais c'était trop peu devant cet inclassable phénomène qui lui livrait bataille. Avant de connaître la décision que prendrait Eric Lapointe, je me suis permise d'espérer qu'il choisirait Anthony sachant que Guy serait "volé" par une autre équipe. Ainsi, tout le monde serait heureux. C'est ce qui me semblait être le plus juste. Mais depuis quand un concours est-il juste? Surtout quand il y a beaucoup de sous en jeu. Alors, Guy le professionnel a gagné et Anthony est reparti visiblement déçu. Guy le méritait amplement, quel artiste! Ce qui me dérange c'est le manque d'équilibre dans le rapport de force qu'il y avait entre ces deux chanteurs, avantageant l'un et condamnant l'autre. Je n'en étais pas à mes premiers grincements de dents à l'écoute de cette émission.

Avec toute mon intensité digne d'un feu d'artifice, mon conjoint a eu droit à un discours enflammé sur l'injustice. Ce matin, je me suis éveillée avec des réflexions sur les inégalités en ce monde. Il y en a tant. Pourquoi dans une même famille, l'un est beau (selon les standards établis) et l'autre non? Pourquoi l'un connaît succès dans tout ce qu'il entreprend et l'autre ne rencontre qu'échec malgré les efforts et la volonté de réussir? Pourquoi le statut social octroie-t-il des privilèges à son élite et fait ramper la petite classe. Pourquoi un joueur de hockey gagne-t-il plus qu'un chirurgien qui sauve des vies? Pourquoi un meurtrier membre d'un groupe criminalisé s'en tire avec une sentence bonbon (quand il en a une!) alors que le petit citoyen d'à côté en prend le double pour un simple délit. Pourquoi je suis née sur ce coin de planète où la paix règne alors qu'ailleurs tout n'est que guerre et destruction?



Pourquoi mon vieux voisin d'en face qui avait comme menu pour déjeuner, dîner et souper, de la bière est-il toujours en vie alors qu'à côté un jeune sportif meurt d'un cancer à 30 ans? Pourquoi, pourquoi, pourquoi.

Déjà enfant, l'opposition entre la justice et l'injustice trouvait forte résonance en moi. Comme j'ai pleuré devant le spectacle d'un Jésus crucifié entre deux bandits alors qu'il ne prêchait qu'Amour! Comme parent, j'ai toujours fait de mon mieux pour être juste envers mes deux enfants. Je suis malgré tout convaincue que si je les questionnais à ce sujet, ils me diraient sûrement avoir été victime à un moment ou un autre d'une "injustice" parentale. Rien n'est tout blanc ni tout noir en ce domaine. Ce qui est perçu comme injuste pour un, ne l'est pas pour l'autre. Tout repose sur la perception qu'a chacun sur un événement selon son propre vécu, ses propres blessures.

N'existe que la justice divine. Les injustices sociales et raciales seront toujours là. Bien sûr on peut s'indigner et tenter de changer ce qui est en notre pouvoir mais jamais nous n'atteindrons une terre juste et bonne pour tous. On ne peut convertir le monde, mais nous avons le pouvoir de changer notre perception et nos jugements. Chaque injustice a sa part de justice en ce sens qu'elle nous fait faire un voyage aux confins de notre âme nous permettant d'emprunter des sentiers jamais foulés. Et me voilà à la fin de celui que j'ai emprunté hier à l'écoute de "La voix" et je sais très bien qu'en bonne engagée (parfois enragée) que je suis, il se peut fort bien qu'un jour pas si lointain, j'aie à revenir sur mes pas pour refaire et refaire ce bout de chemin.

Voilà une citation du journaliste français Maurice Chapelain qui apaise la grande insurrection que je suis: "La justice c'est l'injustice équitablement partagée". Je profite de l'occasion pour vous souhaiter de joyeuses Pâques. Profitez de cette occasion pour vous rassembler et partager avec vos proches l'amour, la vie et bien sûr... la justice!

Chantal Morin

Maxime-Antoine, en plongeon au Jeux du Québec - 2017



Soyez sport!

Maxime-Antoine Vallée

Maxime-Antoine Vallée de Saint-Guillaume a fièrement représenté la région du Centre-du-Québec aux épreuves de plongeon du 1m et du 3m dans la catégorie C (12-13 ans) dans le cadre de la 52e finale des Jeux du Québec qui s'est déroulée à Alma entre le 24 et 28 février 2017.

Son objectif aux Jeux était de se qualifier dans les 8 premiers pour ainsi avoir son laissez-passer pour les finales. Il a atteint son objectif dans les deux épreuves en se qualifiant pour les finales dans les deux cas.

Les finales du 1m et du 3m étaient très relevées avec les meilleurs plongeurs espoirs du Québec qui s'étaient qualifiés également. Maxime-Antoine a finalement terminé 7e au 1m (sur 23 participants) et 8e au 3m (sur 20 participants). Avec cette belle performance, Maxime-Antoine a reçu deux Bizz d'or qui sont des prix remis par la délégation du Centre-du-Québec aux athlètes qui ont soit gagné une médaille ou qui se sont démarqués de façon significative dans leur discipline (Nombre total de participants divisé par 2 moins 1).

Bravo Maxime-Antoine pour ta passion, pour ta ténacité et pour avoir fait ta place dans ce sport qui est normalement dominé par les athlètes appartenant à des grands clubs de la région de Montréal et de Québec.

Marc Vallée



Maxime-Antoine qui reçoit son bizz d'or en compagnie de Maxime Lemire et Claude Deshaies de Loisirs Sport Centre du Québec.



En action lors des préliminaires

En action pendant la finale au 3m.



<p>★ La P'tite bouchée D'or ★ 1077, rue Principale - Saint-Bonaventure NOURRITURE POUR CHIEN ET CHAT</p> 	<p>★ La Niche d'OR Salon de toilettage ★ COUPE - RAFRAÎCHISSEMENT - COUPE DE GRIFFES ★ 819.396.1086 ★</p> 
--	--



## Le ski de fond, une activité sportive à découvrir!

# Soyez sport!



La tempête de neige qui s'est abattue sur le Québec le 14 et 15 mars dernier a peut-être fait bien des malheureux sur la route mais, laissez-moi vous dire, qu'elle a aussi semé le grand bonheur auprès de tous les sportifs d'hiver!

La journée pédagogique du 17 mars fut une bénédiction de la nature pour les écoliers en congé. Alors, nous avons pris d'assaut les pistes de ski de fond St-François à Drummondville. Ce site, des plus magiques, est situé tout près du centre-ville, dans le secteur Saint-Charles et dans l'environnement du Village Québécois d'Antan. Au-delà de 21 km de tracés en double pour le pas classique et 10 Km aménagés pour le pas de patin les pistes nous amènent, en outre, à travers le village québécois d'antan, une érablière, une pinède, un terrain de camping et le parc des Voltigeurs. Longeant, parfois la majestueuse Rivière Saint-François ou sillonnant des boisés calmes et tout en beauté.

Ce fut pour moi, une belle et grande découverte. C'est l'endroit idéal pour pratiquer le ski de fond en famille. C'est aussi l'endroit parfait pour faire de belles rencontres car les skieurs y sont très sympathiques. Les enfants ont adoré leur «première» expérience et je vous invite de tout cœur à essayer le ski de fond avec les vôtres. C'est une activité accessible à tous. Le tarif pour les enfants de moins de 12 ans est de 6\$ seulement incluant l'équipement et ça pour la journée complète.

En matinée, avec mes enfants de 6 ans, 9 ans et 10 ans, nous avons exploré à leur rythme plusieurs kilomètres de sentiers. En PM, l'arrivée de la famille Perreault-Hénault a créé une surdose d'énergie et nous avons continué de skier en très bonne compagnie tout le restant de l'après-midi. J'espère que nos photos vous inciteront à oser essayer le ski de fond l'année prochaine. N'oubliez pas d'apporter votre lunch et des petites collations pour la récupération. Un invitant chalet vous permet de reprendre votre souffle.

*Mélanie Rochefort*  
Photos: *Marie-Ève Perreault*



Vous utilisez votre véhicule pour vos activités agricoles?

Nous avons une offre concurrentielle et des

**prix imbattables**

pour l'assurance de vos véhicules!



Leader au Québec dans le secteur de l'assurance agricole, Hénault Assurance a développé des ententes plus que concurrentielles pour desservir ce marché spécialisé.



**Henault**  
a s s u r a n c e

Cabinet en assurances de dommages et services financiers

1 800 567-0906  
henaultassurance.com

**Osez comparer!**

Appelez dès maintenant!



NOUVEAU  
point de service

Saint-Guillaume

Saint-Léonard-d'Aston

Drummondville

Plessisville

Saint-Hyacinthe

**Date à retenir à votre agenda!**

# Tournoi de golf

Hénault assurance inc.  
32e édition

**16 juillet 2017**

Au Club de golf  
Le Drummond Saint-Majorique



Plus d'informations dans le prochain  
Info Saint-Guillaume

*Jean-Claude Hénault*

**E.D. Réfrigération Inc.**  
Réfrigération • Climatisation • Chauffage

*Eric Drouyn*  
Propriétaire  
R.B.Q. 8354-4619-35

Téléphone : **819 477 6273**  
Sans frais : **1 877 677 6273**  
info@edrefrigeration.com  
www.edrefrigeration.com

608 Desloisirs  
St-Eugène (Québec) J0C 1J0

**CMMTQ**  
Corporation des maîtres  
réfrigérateurs en tuyautiers  
du Québec

Chambre froide / congelée • Thermopompe / climatiseur  
Géothermie • Fournaise propane / gaz naturel

Industriel / Commercial / Résidentiel

**Construction et rénovation**  
**ROSAIRE LAFLEUR**  
RBQ: 8341-3054-34

APCHA

Entrepreneur spécialisé en:

- Menuiserie, charpenterie
- Revêtement:  
Canexel, vinyle, métallique
- Remplacement de toitures,  
portes, fenêtres et plus...
- Finition intérieure

Résidentiel / Commercial / Agricole  
Estimation gratuite

Tél. 819.396.3737 • Cell. 819.473.2017  
125, rang du Cordon, St-Guillaume QC J0C 1L0

Les Festins *Gitans*  
Boucherie et Traiteur

**Luc Plamondon**  
Traiteur et boucher

344, rue Notre-Dame  
Saint-Germain (Québec)  
J0C 1K0

- Buffet chaud et froid
- Service de méchoui et de BBQ
- Cocktail dinatoire
- Boîtes à lunchs
- Mariages et événements corporatifs

Tél. : 819 730-0065

# OPÉRÉ PAR LOU-TEC ÉQUIPEMENT RAYDAN



CONTENEURS, ENTREPÔTS, TRANSPORTS



Conteneur

## RENOBOX PIERREVILLE

# 819 699-7575



EXPOSITION, ÉVÈNEMENT, BOUTIQUE



Expebox



Plateforme de transport

Entrepôt mobile



- Location
- Vente
- Service
- Conteneur
- Entrepôt mobile

# VOS PROJETS. NOS OUTILS!



**450 568-0505**  
[loutecstfrancoisdulac.com](http://loutecstfrancoisdulac.com)

**SERVICE D'URGENCE  
24 HEURES**

**Partout au Québec  
Cell. : 450 880-0535**

**cyberaide.ca**

LA CENTRALE CANADIENNE DE SIGNALEMENT DES CAS D'EXPLOITATION SEXUELLE D'ENFANTS SUR INTERNET

CLIQUEZ POUR  
**DÉNONCER**



# LE TABAC TUE 1 FUMEUR SUR 2

Ça tombe toujours sur quelqu'un qu'on aime

[quebecsanstabac.ca](http://quebecsanstabac.ca)  
1 866 JARRETE (527-7383)

En partenariat avec :





Mélanie Rochefort, coordonnatrice

### Des beaux projets d'arts plastiques à l'école!

À la manière de *Laurel Burch*, les élèves de 3<sup>ième</sup> année devaient respecter trois consignes pour réaliser leur oeuvre soit de créer un animal avec des motifs et d'utiliser des couleurs vives. Nos petits artistes ont très bien réussi à reproduire le style de cette peintre hors du commun.



### Œuvres en perspective!

Cette fois-ci, les élèves de 3<sup>ième</sup> année, dans la classe de Mélanie Turcotte, devaient créer un dessin en perspective d'un chemin de leur choix. Voici trois dessins d'élèves qui ont particulièrement respecté les consignes de base. Félicitations pour votre beau travail!

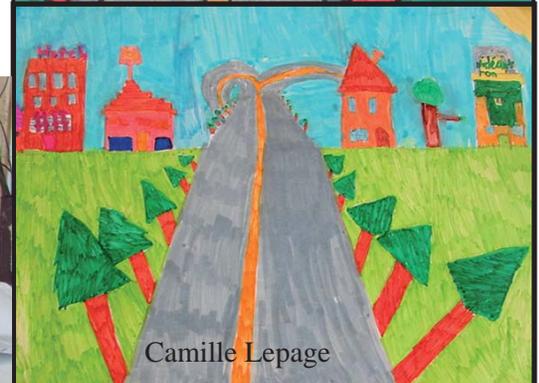
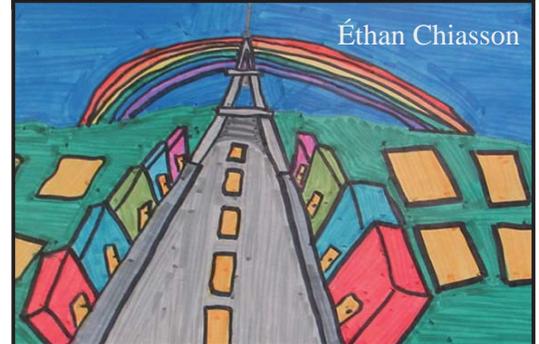
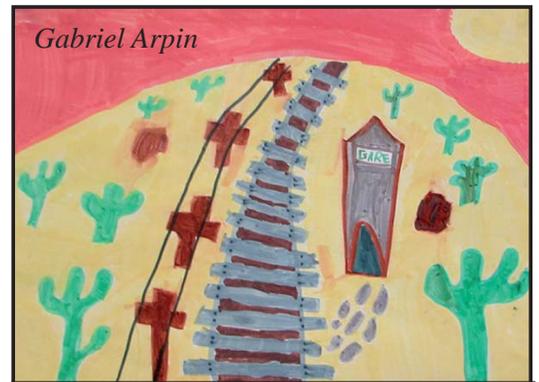


### La cabane à sucre de mes rêves.

Les élèves du service de garde ont fabriqué une immense maquette qui est absolument magnifique. Il y a beaucoup de détails et de travail dans cette oeuvre collective. Bravo à tous!



*Et vive le temps des sucres!*





# Au travail



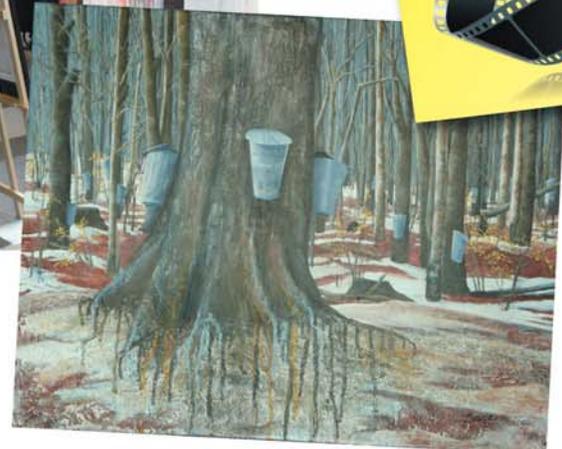
Bonjour, je me présente, Mathieu Carrière. Depuis 2 ans, je travaille à Saint-Germain-de-Grantham chez Les Emballages BOXPACK opérateur. J'ai aussi mon permis de classe 1 car c'est moi qui transporte les boîtes à l'entrepôt. BOXPACK transforme les boîtes de toutes grandeurs. Mon travail consiste à attacher des boîtes en paquet pour ensuite les plier sur des palettes pour les envoyer par transporteur. Avant de travailler chez BOXPACK, j'ai travaillé pour Lydo Ciment dans le domaine de la construction comme cimentier pendant 6 ans et 9 ans à la Fromagerie St-Guillaume. Je suis aussi au service de ma communauté comme pompier depuis plus de 10 ans, où j'y trouve beaucoup d'adrénaline.

# Coup de Cœur!

Michèle Savoie, une artiste-peintre de chez nous!

Du 10 au 12 mars 2017, avait lieu la 22ième édition du Symposium des Arts UV Mutuelle de Drummondville. Michèle Savoie, artiste-peintre de Saint-Guillaume, exposait ses œuvres pour la toute première fois. Plus de 95 artistes étaient réunis pour partager leur talent et leur passion. Quant à elle, Michèle a reçu le Prix Coup de Cœur des employés de la SSB et sa toile «Érables du Québec» a été l'une des 3 toiles gagnantes du choix du public. Michèle est une femme de cœur, réservée, humble et sans prétention; c'est avec fierté que je tenais à souligner son immense talent et vous la faire découvrir. Bravo Michèle! C'est le début d'une belle aventure!

Mélanie Rochefort



**Avis aux amateurs!**

Nos pages centrales sont réservées aux amateurs de photos. Elles sont un témoin d'événements, le vif, d'actualité, anniversaire, photos qui suscitent de Saint-Guillaume.

[jocelyn.janelle@...](mailto:jocelyn.janelle@...)  
[marie-pier.ham@...](mailto:marie-pier.ham@...)





# Saint-Guillaume EN PHOTOS



ACK, comme  
e



## s de photos

les s'adressent aux  
ographie. Si vous êtes  
ents, photos prises sur  
mérite scolaire ou sportif,  
ysage ou toutes autres  
iteraient l'intérêt des gens  
me, faites-les parvenir à:  
[@tellabaie.net](mailto:@tellabaie.net) ou à  
[el@outlook.com](mailto:el@outlook.com)



Dans l'Info du mois dernier, ma mamie Annie trouvait qu'on ne me voyait pas assez la binette. Coucou!, c'est moi Jade Rohrmueller j'ai 9 mois.

J'ai le plaisir de vous présenter Mahalo Châteauneuf. Il comble de bonheur son papa Joel Châteauneuf, sa maman Audrey Julien, sa mamie Jojo et son grand-père ti-bob. Notre petit trésor de 6 livres et 2 onces est né le 17 octobre à Drummondville. Mahalo est un petit rayon de soleil qui adore sourire et écouter le hockey avec son grand-père.



## QUI SUIS-JE?

Indices de la photo :

Je suis née à Saint-Guillaume et j'y demeure toujours. J'ai toujours été bien entourée d'hommes dans ma vie. Ha!Ha!

Qui suis-je?



MOIS DE MARS :  
ROGER FONTAINE

## Maison de vacances à louer aux Îles-de-la-Madeleine



Située à seulement 5 minutes du centre-ville, notre maison vous permettra de passer de belles vacances. Visitez les Îles-de-la-Madeleine comme vous le voulez pour moins cher qu'un voyage organisé.

La maison se trouve à Fatima, contient 3 chambres, une salle de bain avec laveuse et sècheuse ainsi que cuisine et salon équipés. Télévision avec Bell et BBQ à l'extérieur. (Propane à vos frais)

Location à la semaine, disponible à partir du 1<sup>er</sup> Juin 2017

Prix fixe 600.00\$ / semaine (haute et basse saison)

Un dépôt est requis lors de la réservation.

Informez-vous auprès de Roland et Denise au (819) 396-2061





*Auto Roland Marcoux*



(819) 396-0066

*Mécanique Générale 48.00 \$ / Hr*

**Pièces neuves garanties 1 an, main-d'oeuvre incluse**



## Spécial en Vigueur jusqu'au 31 Mai 2017

**À l'achat de 4 pneus d'été neufs**

**Obtenez 10.00\$ de rabais sur un changement d'huile Mobil1**

La pose et équilibrage sont inclus avec tous pneus achetés ici. Plan de mise de côté disponible

**Achat & Vente d'automobiles - Garanties 3 mois à 12 mois**

**Débosselage et peinture - Estimation gratuite - Accrédité par la SAAQ**

**Toute l'équipe vous servira dans une ambiance Joviale !!!**



Communauté paroissiale de Sainte-Famille

Robert Desmarais, ptre

Communauté Saint-Guillaume



« Avril! Avec l'arrivée du printemps arrive aussi Pâques, fête de lumière et d'espérance qui nous rappelle que nous sommes appelés à vivre «debout», en marche pour construire un monde meilleur à travers nos petits gestes du quotidien.

Le 4 mars dernier avait lieu le souper spaghetti au profit de la paroisse. Ce fut une très belle soirée remplie de fraternité et de joie et qui a permis d'amasser près de 2000\$ pour la vie de nos communautés.

Le Christ est ressuscité et c'est ainsi qu'Il nous appelle déjà à vivre à travers nos gestes de solidarité et de justice. Le pape François dirait que nous sommes des «disciples – missionnaires».



À ce titre, Développement et Paix est l'organisme de l'Église Catholique pour la solidarité internationale. En notre nom, associé à

Caritas Canada et à des partenaires locaux, dév. & paix investit les dons recueillis pour redonner de la dignité humaine là où les besoins se font le plus sentir. Je vous invite à consulter le site internet « devp.org » pour vous informer de leurs projets en cours à travers le monde.

Comme en avril ce sera la fête de Pâques, nous sommes appelés à préparer notre cœur en vivant des temps d'intériorité qui nous interpellent sur le sens de notre vie et nos espérances. Pour ce faire, voici l'horaire des célébrations:



**Célébration communautaire du pardon:**

Lundi 3 avril à 19h00 à Saint-Guillaume

**Horaire de la Semaine Sainte**

- Jeudi saint 13 avril à 19h00 - à Saint-Guillaume
- Vendredi saint 14 avril à 15h00 - à Saint-Pie-de-Guire
- Samedi saint 15 avril à 19h00 - à Saint-Bonaventure (où nous aurons la joie d'accueillir un adulte pour son baptême et sa confirmation.)
- Pâques 16 avril à 9h00 - à Saint-Guillaume
- à 10h30 - à Saint-Pie-de-Guire

*Merci à vous tous et toutes qui avez pu y participer...*

*Merci aussi à tous nos précieux commanditaires.*

Les restaurants:

- Mikes
- Vieux St-Charles
- Scores
- Maxime
- Blanchet
- Casa Grecque
- Normandin
- Horace du Boulevard
- Buffet des Continents
- Café Favori
- Letendre & Forcier Ltée
- Banque Nationale Saint-Guillaume
- Garage Claude Joyal Inc.

- Fleuriste Bergeron
- Agritex John Deere Yamaska
- Machinerie C.H.
- La Ferme des Poiriers
- Les 2 Tech
- Raymond Paul-Hus, entretien de gazon
- Caisse Desjardins des Chênes
- Rose Drummond Inc.
- Fafard & Frères Ltée
- Hénault assurance
- Les Entreprises Luc Forcier
- Coiffure Salon Betty
- Garage Clément Forcier

- Dionne & Frères
- Mario Lachapelle
- Lalime & Frères
- Meubles Rosaire Daviault Inc.
- Municipalité Saint-Bonaventure
- Municipalité Saint-Guillaume
- Municipalité Saint-Pie-de-Guire
- Les Pétroles Hubert Gouin et Fils
- Construction et Rénovation
- Rosaire Lafleur
- TesScier Réno-Construction Inc.
- Construction Grantham

*Merci beaucoup!*



Bonjour à vous,

Le CDL travaille présentement sur un projet de tableau numérique pour diffuser l'information encore plus. La population lors d'une assemblée citoyenne d'il y a quelques années nous avait mentionné cette problématique. On travaille en concertation avec la municipalité et nous en sommes à faire soumissionner les compagnies. Nous voulons un tableau qui est fonctionnel mais aussi avec un look dont nous serons fiers.

Une demande sera aussi faite à la MRC dans le cadre de leur pacte fiscal pour avoir une subvention dont nous aurons droit. Le processus est en marche nous vous en ferons un suivi dans les mois prochains.

Nous sommes en réflexion pour l'activité de cet été: LES JEUDIS AU REPÈRE. Si vous avez des propositions et que vous voulez prendre en charge un jeudi, soyez sûr que nous vous épaulerons dans votre démarche. À SUIVRE....

Bon Printemps et merci

*Guylaine Lacharité, présidente CDL*



Centre d'écoute et de prévention suicide Drummond

Ligne d'écoute et d'intervention  
819-477-8855  
1-866-277-3553



## Cercle de Fermières

Par: *Danielle Gagné*



Bonjour,

Je ne sais pas si vous êtes comme moi mais je commence à en avoir assez du froid et le 12 mars dernier c'est avec grand plaisir que j'ai avancé mes horloges. Ça m'a donné l'impression qu'avec la clarté du soir le printemps arriverait... Mais mars et avril nous apportent toujours de grosses surprises et nous n'y échapperons pas cette année.

Le 21 mars dernier a eu lieu la journée de printemps organisée par le Cercle des Fermières. Quelques unes de nos membres y ont assisté ainsi qu'à l'encan qui attire beaucoup les membres et a toujours un gros succès.

La période de renouvellement des cartes de membres est maintenant arrivée et les nouvelles cartes sont disponibles dès le mois d'avril.

Les travaux de notre local sont maintenant terminés, les métiers sont replacés et sont prêts à repartir. Tout brille comme un sou neuf. Les rencontres de tricot auront lieu le lundi 10 avril dans l'après-midi et le mercredi 19 avril dans la soirée.

Notre prochaine réunion aura lieu le 5 avril à 19h30 à l'école Saint-Guillaume.

Les anniversaires du mois d'avril sont: Lise Beauchesne, Julie Courchesne, Johanne Forcier, Nicole Gravel, Denise Guévin, Louise Lamothe, Johanne René, Yvonne St-Germain, Josiane Toutant, Claudine Vallée, Mélanie Choinière, Julie Mercure, Sylvie Quevillon, Évelyne Taillon, et Anne Villiard. JOYEUX ANNIVERSAIRE À TOUTES!

*Danielle Gagné, Cercle de Fermières*



## Chevaliers de Colomb

Je vous signale que les billets de la loterie pour l'année 2017 sont présentement en vente; le premier tirage devrait avoir lieu dans le cadre de la fête de la Saint-Jean-Baptiste; plus d'informations suivront dans l'édition du mois de mai. Les personnes qui ne se sont pas encore procurées leur billet peuvent dès maintenant le faire en contactant un des membres de l'exécutif, car à compter de la fin avril, les billets seront offerts à de nouveaux acheteurs potentiels. Nous comptons sur votre bienveillante collaboration afin de poursuivre cette activité qui est importante pour le bon fonctionnement de votre Conseil.

La vente des billets des œuvres charitables des Chevaliers de Colomb du Québec est chose du passé; une centaine de livrets ont été vendus par les membres du conseil. Le tirage aura lieu le 21 avril prochain dans le cadre du 118ième congrès provincial. Bonne chance aux généreux acheteurs de billets!

Afin de finaliser le grand ménage de votre local, nous avons, lors de la dernière réunion tenue le 12 mars dernier, décidé de procéder au recouvrement du plancher; le tout sera fait d'ici la fin de l'été.



Pourquoi vouloir finaliser l'ensemble des divers travaux concernant le local? Le Conseil 4335 fête en 2017 son 60ième anniversaire de fondation; voilà une excellente occasion d'œuvrer à préparer une ou des activités permettant aux membres de se retrouver. Vous avez des idées d'activités? Faites-nous en part!

Finalement, ceux qui ont oublié de renouveler leur carte pour l'année 2017; vous pouvez contacter le Frère Robert Julien.

Fraternellement vôtre!

Date de la prochaine assemblée:  
dimanche le 23 avril à 11 heures.

*Jean-Pierre Vallée, Grand Chevalier - 4335*



**Massothérapie (massage détente)  
Kinésithérapie et Orthothérapie  
Nutrithérapie  
Soins des pieds  
Vente de produits:**  
huiles essentielles, soins pour le visage et le corps, oligothérapie, phytothérapie et certificat-cadeau.

**Tirage: 30 avril 2017  
Inscription sur le site internet**

[www.juliechouinard.com](http://www.juliechouinard.com)

**819.803.4775**

### PROMOTION Avril Soin des pieds



**Émets des reçus d'assurance**

**Sur rendez-vous**

Lun: 9h00-17h00 19h00-21h00  
Mar: 9h00-17h00 19h00-21h00  
Mer: 9h00-17h00 19h00-21h00  
Jeu: 9h00-17h00 19h00-21h00  
Ven: 9h00-17h00  
Sam et Dim: ouvert à l'occasion



# AU CŒUR DE VOTRE VIE



## Desjardins

### Aux membres de la Caisse Desjardins des Chênes

Vous êtes, par la présente, convoqués à l'assemblée annuelle qui aura lieu :

**Date et heure :** Le mercredi 12 avril 2017, à 19 h

**Endroit :** Salle communautaire de Wickham  
893, rue Moreau à Wickham

Les membres pourront prendre connaissance du rapport annuel et du rapport du conseil de surveillance, décider de la répartition des excédents annuels, de l'intérêt payable sur les parts permanentes et sur les parts de ristournes, élire les membres du conseil d'administration et du conseil de surveillance et traiter de tout autre sujet inscrit à l'ordre du jour. Deux périodes de questions sont également prévues, l'une destinée au conseil d'administration et l'autre destinée au conseil de surveillance.

### ÉLECTIONS

Veillez noter que, lors des élections, est éligible toute personne physique qui est membre de plein droit de la Caisse, pourvu qu'elle soit admise depuis au moins 90 jours, qu'elle ne soit pas inéligible en vertu de la Loi sur les coopératives de services financiers et qu'elle n'exerce pas une fonction incompatible en vertu du Code de déontologie Desjardins. Tout candidat devra consentir par écrit à une enquête de sécurité et de crédit le concernant et devra s'engager à développer les connaissances et compétences requises à l'exercice de la fonction de dirigeant. Une candidature ne pourra être soumise à l'assemblée que si un avis écrit, signé par un membre proposeur et contresigné par le candidat, a été remis avant la fermeture des bureaux de la Caisse le **vendredi 31 mars 2017, 15 h**. Des bulletins de mise en candidature sont disponibles à la Caisse.

Prenez note que **6 postes** seront à combler au conseil d'administration et **2 postes** au conseil de surveillance.

### DIRIGEANTS SORTANTS DE CHARGE RÉÉLIGIBLES

#### Au conseil d'administration :

Monsieur Vick Chicoine, GROUPE B  
Madame Chantal Giroux, GROUPE D  
Monsieur Gilles Hébert, GROUPE F  
Madame Michelle LeBlanc, GROUPE I  
Madame Claire Biville, GROUPE J  
Poste Vacant, GROUPE A (mandat venant à échéance le 31 décembre 2017)

#### Au conseil de surveillance :

Monsieur Sébastien Faucher  
Monsieur Camillien Belhumeur

\* Les postes sont répartis selon des groupes :

GROUPE A Provenant de la Municipalité de Saint-Guillaume  
GROUPE B Provenant de la Municipalité de Saint-Germain-de-Grantham, Ville de Drummondville, Municipalité de Saint-Majorique  
GROUPE D Provenant de la Municipalité de Wickham, Lefebvre, Saint-Théodore d'Acton, Saint-Nazaire-d'Acton  
GROUPE F Provenant de la Municipalité de Saint-David  
GROUPE I Provenant de la Municipalité de Saint-Marcel-de-Richelieu  
GROUPE J Provenant de la Municipalité de Saint-Simon

**Tous les membres de la Caisse sont cordialement invités à participer à cette assemblée.**

Signé le 20 février 2017  
MADAME CLAIRE BIVILLE  
Secrétaire

### ORDRE DU JOUR

#### 8<sup>e</sup> Assemblée générale annuelle de la Caisse Desjardins des Chênes Le mercredi 12 avril 2017

1. Ouverture de l'assemblée
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Adoption du procès-verbal de la dernière assemblée générale annuelle
4. Rapport du conseil d'administration
5. Rapport du conseil de surveillance
6. Présentation des états financiers
7. Présentation de l'utilisation du Fonds d'aide au développement du milieu
8. Adoption de la politique «Engagement dans le milieu»
9. Présentation du bilan de la distinction coopérative
10. Période de questions des membres au conseil d'administration
11. Période de questions des membres au conseil de surveillance
12. Adoption du taux d'intérêt sur les parts permanentes
13. Adoption du taux d'intérêt sur les parts de ristournes
14. Adoption de la répartition des excédents annuels
15. Élection au conseil d'administration
16. Élection au conseil de surveillance
17. Signature de l'engagement solennel
18. Autres sujets
19. Remerciements
20. Tirage des prix de participation
21. Levée de l'assemblée

#### LORS DE L'ASSEMBLÉE :

- Près de 35 000 \$ en dons  
seront remis à des organismes du milieu

- Tirage de 12 prix en argent  
parmi les membres  
de la Caisse présents  
(2 x 250\$ et 10 x 100\$)



Par : Marie Cépéau



En ce temps Pascal, nous l'avons souvent aperçu surmonter élégamment le centre de la table sur le jambon de Pâques. Fruit originaire du Paraguay et du sud du Brésil, sa popularité l'a fait se répandre à tous les pays tropicaux et ceux au climat favorable.

Ce fruit tropical à l'allure singulière est disponible à l'année. On le choisit lourd, parfumé; son écorce n'indique guère sa maturité, par contre, son feuillage panaché vert et ferme fait foi de fraîcheur.

Riche en magnésium, vitamine C et fibres, les quelques 80 calories par tasse en font un bon choix santé pour une alimentation peu énergétique.

À propos de l'ananas, on cite des teneurs intéressantes d'antioxydants (polyphénols et flavonoïdes), et une particularité de par son enzyme: la broméline.

La broméline est un enzyme à multiples actions:

- Facilite la digestion (comme plusieurs enzymes)
- Possède la particularité de scinder les protéines.
- Améliore le système circulatoire et cardiovasculaire
- Aurait démontré la capacité à diminuer les symptômes de l'ostéoarthrite.



On utilise la broméline dans plusieurs domaines: attendrisseur de viande, tannage des cuirs, stabilisant de peinture au latex.

Une certaine légende lui attribuerait la réputation de «brûle graisses», donc de faire perdre du poids. Bien que ce fruit possède plusieurs vertus santé et qu'il soit peu calorique, l'équation pour arriver à perdre du poids ne considère pas les aliments comme des brûles lipides.

Bien que rare, l'allergie et l'intolérance à l'ananas existe. Le latex, le pollen, le kiwi et la banane seront à surveiller de près si vous découvrez des symptômes d'allergie à l'ananas. Bien entendu, dans ce cas, la prise de broméline reste à proscrire de vos suppléments alimentaires.

#### Pour un dessert rafraîchissant:

Détailler un ananas frais en cubes et une mangue mûre, placer dans des coupes à martini. Surmonter de glace à la vanille ou de sorbet aux framboises ou même de yogourt grec et d'un filet de miel liquide ou de sirop d'érable. Garnir de pacanes grillées et d'un biscotti.

L'ananas frais est sans contredit beaucoup plus valable que celui en conserve. Ceci étant dit, il demeure un bon dépanneur pour les recettes à cuire.

#### Tortillas à la mexicaine

Huile de canola

1 oignon en fines lanières

2 poivrons rouge et vert en lanières

10 champignons frais tranchés

1 poitrine de poulet ou reste de poulet

1 tasse de petits cubes d'ananas frais

1 conserve de haricots noirs rincés et égouttés

Fromage râpé



Faire revenir la poitrine de poulet en lanières et les légumes dans l'huile de canola. Si vous utilisez le reste de poulet, l'ajouter aux légumes à la fin du sauté. Ajouter la conserve de haricots et réchauffer. Ajouter l'ananas. Placer les tortillas dans chaque assiette et les garnir du mélange chaud. Étendre de la salsa sur le mélange et le fromage râpé de votre préférence. Pour un souper à la mexicaine, préparer un guacamole pour en agrémenter le tout.



**AGRITEX**  
Y A M A S K A



**Patrick Allard, directeur général**

305, Marie-Victorin  
Yamaska, QC  
J0G 1X0

Tél.: (450) 789-2304  
Fax.: (450) 789-0789  
Courriel: [yamaska@agritex.ca](mailto:yamaska@agritex.ca)

Les variantes de cette recette sont presque infinies: jambon, veau haché, végétarienne...

Ananas caramélisé et trempette crémeuse au chocolat blanc source Di Statio par Patrice Demers

- La trempette :
- 1/2 tasse de crème à 35 %
- 7 oz de pastilles de chocolat blanc\* ou de chocolat blanc haché\*
- 3/4 tasse de yogourt nature à 10 %
- Un peu de zeste de lime finement râpé (facultatif)
- Un peu de gingembre confit haché (facultatif)
- L'ananas :
- 1 ananas Golden
- 3/4 tasse de miel
- 1 gousse de vanille ou vanille en liquide à la fin de la cuisson



**La trempette**

Dans une petite casserole, amener la crème à ébullition et verser sur les pastilles de chocolat dans un cul-de-poule. Laisser reposer 30 secondes et mélanger au fouet. Lorsque le chocolat est bien fondu, ajouter le yaourt d'un seul coup et incorporer au fouet. Terminer de mélanger à la spatule (il ne faut pas trop fouetter, car le « crémeux » pourrait devenir granuleux). Couvrir d'une pellicule plastique directement sur la crème et laisser reposer au réfrigérateur pendant au moins 8 heures.

Au moment de servir, ajouter un peu de zeste de lime et garnir de gingembre confit. Servir avec les petites brochettes d'ananas caramélisé.

\*Choisir un chocolat blanc de bonne qualité fait à partir de beurre de cacao et non d'huile hydrogénée.

**L'ananas**

Éplucher l'ananas et le couper en quatre. Retirer le cœur de chaque quartier et recouper les quartiers en deux. Couper chacun des morceaux afin d'obtenir plus ou moins des carrés.

Préchauffer le four à 200 °C (400 °F). À l'aide d'un couteau, fendre la gousse de vanille en deux sur la longueur. Gratter l'intérieur de la gousse avec le couteau afin de prélever les graines. Dans une grande poêle allant au four, porter à ébullition le miel et la gousse de vanille fendue en deux et ses graines.

Déposer les morceaux d'ananas dans la poêle et bien les enrober du miel à la vanille. Cuire au four environ 30 minutes en prenant soin de retourner les morceaux d'ananas toutes les 5 minutes afin qu'ils soient bien enrobés du caramel. Ajouter quelques cuillérées d'eau si le caramel devient trop foncé ou trop épais. Couper en bouchées et piquer d'une brochette. Laisser tiédir avant de servir et accompagner de la trempette.

**Variantes:**

En été, servir cette trempette au chocolat blanc avec des fraises, des framboises ou de la rhubarbe. Également très bon avec des pamplemousses roses!



**Purée d'ananas caramélisé et verrines**

Avec le «reste» de l'ananas caramélisé, faire une purée bien lisse au robot culinaire. Cette purée sera excellente en verrine avec du yogourt et des pacanes rôties et concassées, ou encore avec des brisures de biscuits au gingembre et de la glace à la vanille.

«Soyez heureux de vivre, cela vous donne une chance d'aimer et de travailler, de vous amuser et de regarder les étoiles.» Henry Van Dyke

coiffure **cynthia**

Cynthia Charest  
819.396.2439  
160, rang St-Prime • Saint-Guillaume

**Heures d'ouvertures**

- Mardi et mercredi : 8h à 17h
- Jeudi et vendredi : 8h à 21h
- Samedi :

LES CONSTRUCTEURS

**ThéMax**

RÉSIDENTIEL • COMMERCIAL • AGRICOLE

74, Rte de l'Église St-Guillaume, Qc

Sylvain Théroux (819)396-3527

Martin Cournoyer (819)475-6568



## Club de l'Âge d'Or - Saint-Guillaume



Bonjour à vous tous et toutes,

Nous voilà rendu en avril, le printemps qui est arrivé et Pâques s'en vient à grand pas. J'en profite donc pour vous souhaiter à tous et à toutes de très belles fêtes de Pâques.

Nous, au club de la fadoq de Saint-Guillaume, il nous reste quelques activités pour terminer l'année: **le bingo le 14 avril à 19h30 ainsi que la soirée de danse le 28 avril à 19h45.**

Pour le mois de mai, n'oubliez pas l'**assemblée générale** des membres de la fadoq Saint-Guillaume le **18 mai à 19h30** au local. De plus, en mai, il y aura comme à tous les mois, **le bingo 12 mai à 19h30 et la soirée de danse le 26 mai à 19h45.** C'est d'ailleurs ce qui terminera les activités hivernales 2016-2017 du club. Par la suite, dès que la température le permettra en mai, le croquet et la pétanque pourront commencer.

### N'oubliez pas également nos voyages:

La «**croisière aux Mille-Îles et Gananoque**» **mardi et mercredi les 23 et 24 mai 2017.** Le coût en occupation double est de 369,00\$.

Comme nous devons réserver l'hôtel et les restaurants..., nous vous demandons de **vous inscrire avant le 20 avril.**

Dans le cadre du 150<sup>e</sup> à Ottawa, **voyage aux mosaïcultures et au musée canadien de l'histoire à Gatineau les 5 et 6 juillet.** Le voyage inclus le spectacle «D'un océan à l'autre» qui est une revue musicale des plus belles chansons canadiennes d'hier à aujourd'hui. Le coût en occupation double est de 319,00\$ comprenant le transport, l'hébergement, 3 repas et le spectacle.

Comme il y a des réservations à faire, nous vous demandons **de réserver avant le 28 mai.** Pour informations: Hélène ou Denis Vallée... 819 396 2025.

### Il y a aussi les spectacles de:

«**Mary Poppins**» le **23 juillet** et celui de «**Hommage aux légendes de Memphis: Elvis Presley, Jerry Lee Lewis et Johnny Cash**» le **23 octobre** au Club de Golf le Mirage. Si un ou l'autre de ces voyages vous intéresse, avertissez Hélène ou Denis le plus tôt possible.

Je vous souhaite de passer un bel été et de bonnes vacances. Nous nous retrouverons donc en septembre pour la reprise des activités de votre Club de l'Âge d'Or.

Hélène Vallée, présidente



Ordre des  
Denturologistes  
du Québec

*Votre denturologiste*

**Jean-François Perreault d.d.**

Confection et réparation de  
**prothèses dentaires**

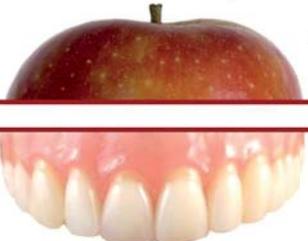
---

Tél. : (819) 816-6778

Email : denturojfperrault@gmail.com

---

646 rue Jacques  
St-Eugène-de-Grantham (Qc)  
J0C 1J0 (derrière Home Hardware)



RBQ 5668-8252-01



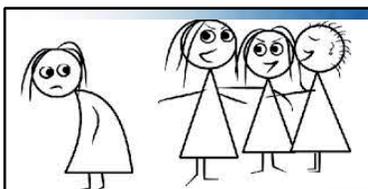
**Martin Simard**  
**CONSTRUCTION**

- ▼ résidentiel / commercial / agricole
- ▼ agrandissement
- ▼ réno/neuve
- ▼ toiture de tout genre
- ▼ revêtement ext.
- ▼ porte-fenêtre
- ▼ finition int.

819 314.5434  
819 396.0335

martinsimardconst@hotmail.com





**NON**  
alaviolence.com



Sylvie Couillard  
Conseillère indépendante

819-596-1609  
sylvie.couillard@teldrummond.net  
www.sylviecouillard.epicure.com



## EXCLUSIVITÉ POUR CLIENTS D'AVRIL

Du 1er au 30 avril 2017

Maîtrisez l'art des portions parfaites avec notre collection "La bonne mesure". Donnez à votre corps les éléments nutritifs dont il a besoin en préparant des repas parfaitement équilibrés avec nos nouvelles mesures portions parfaites EXCLUSIVES.

Procurez-vous cette collection fantastique pour SEULEMENT 18\$ avec une commande de 75\$ (jusqu'à épuisement des stocks).

Hâtez-vous!

Prix au détail: 45\$  
Économie: 27\$

ACHAT POUR SEULEMENT: 18\$



Conçu par Épicure!  
Découvrez le secret d'un repas en portions parfaites pour une santé optimale.  
Comprend un guide exclusif de portions parfaites.

+



- Couverts en silicone qui ne fondront pas au micro-ondes
- Verre trempé
- Mesures sur les côtés
- Embillables

La collection comprend: Mesures portions parfaites (lot de 4 + guide) et Bols de préparation (lot de 4).

Communiquez avec moi et réservez votre atelier de cuisine ou demandez-moi un catalogue.

**E P I C U R E**™

# CENTRE RÉCRÉATIF Saint-Guillaume



## Activités et autres informations du CRSG Inc.

**1. Course Du P'Tit Frais:**  
Soyez à l'affût, les inscriptions ouvriront bientôt pour la 3e édition de la course du P'Tit Frais.



**2. Saison de soccer 2017:**

**Jour des parties:**

**École:** Jeudi, **Atome:** Mardi à 18h30,

**Pee-Wee:** Mardi à 19h30,

**Bantam:** Mercredi 19h et

(quelques lundis lorsque l'école sera finie)



**Dates importantes:**

**Début de la saison pour les catégories:**

atome, pee-wee, bantam:

Semaine du 22 mai 2017.

**Formation des arbitres et entraîneurs:**

13 mai 2017. (Arbitre en A.M.)

(Entraîneurs en P.M.)

**Tournoi de fin de saison:**

16 au 20 août 2017 à Saint-Bonaventure

**Party de soccer à Saint-Guillaume:**

Dimanche 27 août 2017 de 16 h à 20 h.

**3. Inscriptions pour:**

**SOCCER,  
HOCKEY BALLE,  
FRISBEE**

**et CAMP DE JOUR:**



Vous pouvez toujours inscrire vos enfants directement au Centre Récréatif sur les heures d'ouverture. Si vous avez des questions, vous n'avez qu'à nous contacter au 819-396-0151 ou par courriel: [coord.crsrg@gmail.com](mailto:coord.crsrg@gmail.com) (Des frais de retard de 20\$/personne s'appliqueront puisque la période d'inscription est terminée depuis le 31 mars.)

Le printemps est arrivé, vous avez envie de fêter la fête des mères ou Pâques, notre salle est parfaite pour vous recevoir.

**Infos:**

**Pour toutes informations concernant les activités, sorties ou autres, vous pouvez vous référer au coordonnateur du CRSG. Il lui fera plaisir de vous aider.**

**819-396-0151 / [coord.crsrg@gmail.com](mailto:coord.crsrg@gmail.com):**

**Centre Récréatif Saint-Guillaume**

Par: *Jaclyn Joyal*

Nous joindre:



819 396-0151



Centre récréatif Saint-Guillaume



[centrersg@gmail.com](mailto:centrersg@gmail.com)

- [coord.crsrg@gmail.com](mailto:coord.crsrg@gmail.com)

RBQ # 8004-0520-59

**Nettoyage de conduits de ventilation**

**Système de filtration HEPA**

**Gamme complète de filtre à air.**  
Livraison disponible.

**Techno chauffage** Service • Entretien au mazout  
Courriel: [techno\\_chauffage@hotmail.com](mailto:techno_chauffage@hotmail.com)

**Éric Fafard, prop.**  
34, du Couvent, St-Guillaume, QC J0C 1L0  
Bureau: 1-819-396-0537  
Cellulaire: 1-819-388-3666

**TRANSPORT Déry**  
9260-3687 MURBECQ

TRANSPORT GÉNÉRAL & SPÉCIALISÉ 18000 LB

[www.transportderoy.com](http://www.transportderoy.com)

Cellulaire : 450 261-6830  
Télécopieur : 450 793-2947  
[transportderoy@hotmail.com](mailto:transportderoy@hotmail.com)  
Saint-Liboire (Québec) J0H 1R0

*Stéphan Déry*

## 4. Réservation de salle:

## Réservez votre *Salle* au CRSG Inc.

VOUS AVEZ UN ÉVÉNEMENT À SOULIGNER, LE CRSG INC. VOUS OFFRE SA SALLE.

VOUS POUVEZ ACCUEILLIR JUSQU'À 75 PERSONNES À L'INTÉRIEUR.

### Styles d'événements :



*Anniversaire de mariage,*

*Party de fête,*

*Réunion de famille,*

*Réunion,*

*Baptême, shower,*

*Etc.*



### Services :

- Une grande salle et une petite salle avec : ping-pong, baby-foot et hockey table.
- Une cuisine bien équipée.
- Accès aux services sur le site du CRSG Inc.
- Petite chaîne stéréo et télévision.

#### Comment réserver:

Veillez contacter le coordonnateur du CRSG Inc.

No.: Tél: 819-396-0151

Courriel: [coord.crsg@gmail.com](mailto:coord.crsg@gmail.com)

### Nouveaux Tarifs :

Pour une réservation de 4 h et moins, le tarif est de **60\$**.

Pour plus de 4 h, le coût est de **100\$**.

\*Si vous avez du matériel style modules gonflables, il est possible que le coût de location puisse augmenter. Il est également de votre responsabilité de vous munir d'un permis d'alcool.

## Les Costumes Sissi

259-B, 8e Rang, St-Germain (Qc) JoC 1Ko

Venez découvrir la  
panoplie de masques,  
perruques et costumes

- de soirée (rétro - disco - bal...)
- d'époque médiéval
- d'Halloween
- de Noël
- de pièces de théâtre

Au plaisir de vous transformer !  
Cécile Lamothe

Tél.: (819) 395-5143 [costumes.sissi@cgocable.ca](mailto:costumes.sissi@cgocable.ca) Adultes et enfants

## Auberge des 3 Pins

210, Principale  
Saint-Guillaume

Bar - Hébergement - Réceptions

## Gens de chez nous...en transit - saison 2

**Un peu d'histoire** (suite) pour terminer l'hommage aux disparus canadiens lors de la guerre 1914-18.

**THIEPVAL** - Extrait du site des batailles de la Somme:

«De part sa position géographique, Thiepval a été le théâtre de la bataille de la Somme de 1916 : les Allemands, des hauteurs du village, dominant l'armée française restée en contre-bas, dans la vallée sur les bords de la rivière Ancre. Très rapidement la guerre de mouvement se transforme en guerre de position, le front est stabilisé et les armées commencent à s'enterrer passant des jours et des nuits à creuser des tranchées. Les Allemands vont ainsi utiliser toute cette période à construire une ligne de défense impressionnante et sophistiquée qui formait une ligne de fortification autour du village, et à l'intérieur de cette dernière : dédale de tranchées, boyaux.

À la fin de l'année 1915, lors de la conférence de Chantilly, l'état major franco-britannique décide d'une offensive dans la Somme. C'est l'attaque surprise allemande sur Verdun le 21 Février 1916 qui précipite les événements de la Somme. Les Français délaissent une partie du front de la Somme aux Britanniques qui en occupent seuls 30 kms. Verdun étant quant à lui défendu par l'armée française. Plus les pertes françaises sur Verdun augmentaient, plus on pressait Haig de lancer l'offensive sur la Somme qui fut fixée au 29 Juin. Mais celle-ci fut repoussée au 1er Juillet en raison de conditions météorologiques défavorables.

La préparation de l'offensive débute par un tir d'artillerie continué nuit et jour pendant 6 jours, destiné à détruire au maximum les lignes de défenses allemandes. Le 1er juillet 1916, à 7h20, l'offensive est lancée, 100 000 soldats britanniques inexpérimentés (les bataillons de «Pals» - «bataillons de copains»), chargés de 30 kg de paquetage, partent à l'assaut, très vite fauchés par les mitrailleuses allemandes.

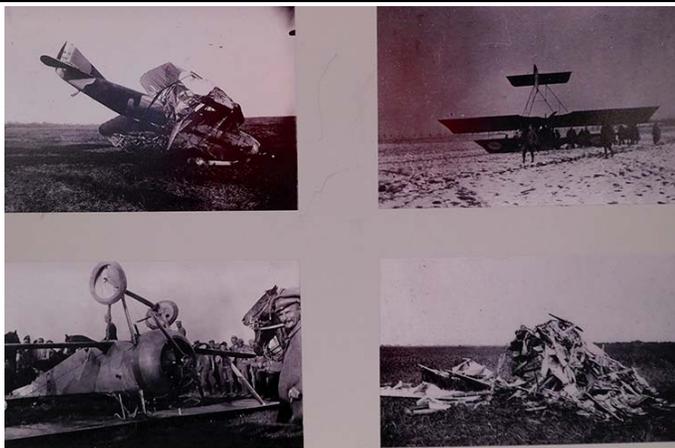
Au soir du 1er juillet, 60 000 britanniques sont hors de combat, 20 000 d'entre eux sont tués, 40 000 sont blessés ou faits prisonniers. Les pertes allemandes représentent environ 1/10ème de ce chiffre. Le

premier jour de la bataille de la Somme est un échec, un désastre pour l'armée britannique qui qualifiera ce jour du 1er Juillet 1916, le jour le plus sanglant de son histoire militaire, "the bloodiest day of the British army".

Thiepval est finalement libéré le 27 Septembre 1916 par les britanniques et la bataille de la Somme se termine le 18 novembre de cette même année. La percée n'a pu être réalisée mais la bataille de la Somme a permis aux Français de tenir à Verdun. L'armée allemande qui a dû livrer bataille en même temps à Verdun et dans la Somme est très affectée et totalement exténuée.

La bataille de la Somme a provoqué chez les Britanniques 420 000 pertes (morts, blessés, disparus ou faits prisonniers). Thiepval est repris par les Allemands lors de leur grande offensive de mars 1918 pour être définitivement repris en août 1918, toujours par les Britanniques.





**LE MEMORIAL**, construit entre 1929 et 1932, est l'oeuvre d'Edwin Lutyens, le plus grand et le plus prolifique architecte britannique de son temps.

Il commémore les 72 000 hommes des armées britanniques et sud-africaines qui sont morts et portés disparus dans la Somme entre juillet 1915 et mars 1918. Les corps de ces hommes n'ont jamais été retrouvés ou alors si retrouvés, jamais identifiés. Près de 90% de ces hommes ont été tués au cours de la bataille de la Somme et environ 12 000 le premier jour.

C'est avec ses 45 m de hauteur, le plus grand mémorial de guerre du Commonwealth au monde. Construit en brique, il a la forme d'une arche. Ses 16 piliers sont recouverts de plaques de pierre blanche de Portland sur lesquelles sont gravés les noms des disparus. Plus de 10 millions de briques ont été nécessaires à sa construction. Les hommes de toutes origines sociales, commémorés sur le mémorial, ont entre 15 ans et 60 ans avec une moyenne d'âge de 25 ans. Devant le mémorial se trouve un cimetière où reposent 300 soldats français et 300 soldats des forces du Commonwealth. Le mémorial et le cimetière sont entretenus par la Commonwealth War Graves Commission.

Chaque 1er juillet et 11 novembre se tiennent d'importantes cérémonies commémoratives au mémorial de Thiepval».

Plus d'informations:

Accès libre toute l'année.

contact.[wea@cwgc.org](mailto:wea@cwgc.org) ou sur [www.cwgc.org](http://www.cwgc.org)

*Evelyne Sabourin*

**PIÈCES D'AUTO ML** 



**Vente & Achat  
d'auto et camion  
Pièces neuves et usagées  
Mécanique générale  
Remorquage  
Recycleur d'autos  
accrédité par la SAAQ**

**Tél. (819) 396-1628**  
820, rang 6 Saint-Bonaventure - J0C 1C0

*Près de vous !*



**LES PÉTROLES  
HUBERT GOUIN  
& FILS**

111, PETIT BOIS, PIERREVILLE, QC J0G 1J0

**Tél.: 450-783-6228**  
**Sans frais : 1 800 856-6228**

[www.petrole.qc.ca](http://www.petrole.qc.ca) Téléc.: 450-783-6308



**Nicole Lafrance,**  
propriétaire

125, rue Principale  
Saint-Guillaume J0C 1L0

**819.396.3396**



**MRC  
de Drummond**  
Carrefour d'initiative et de culture



## ENVIRONNEMENT

Par: Evelyne Sabourin

## Comité Vigilance Hydrocarbures

Afin de vous tenir au courant des dernières nouvelles et actions à mener, voici quelques grandes lignes de la première ébauche du plan d'action proposé par Richard Langelier:

**«Proposition de plan d'action  
pour la région Centre du RVHQ»**

**Ouverture et analyse de la conjoncture**

Comme nous le savons tous et toutes, le gouvernement a adopté, dans la nuit du 9 au 10 décembre 2016 et sous le bâillon, le projet de Loi sur les hydrocarbures. Le gouvernement a justifié sa décision antidémocratique en invoquant l'urgence. Pourtant, cette législation n'a pas encore été mise en vigueur au moment où ces lignes sont écrites (27 février 2017) et elle n'est toujours pas disponible sur le site des Publications officielles du Québec.

La réaction des compagnies gazières et pétrolières ne s'est pas fait attendre, d'autant que les actions en bourse de la plupart de ces sociétés ont connu des valorisations spectaculaires.

En effet, suite à l'adoption de cette législation, les compagnies gazières ont décidé une nouvelle offensive, celle-ci prenant la forme de la mise en place de projets expérimentaux comme appât et première phase de la nouvelle campagne de forage dans nos territoires. Le propagandiste en chef des gazières, M. Michael Binnion, a déjà annoncé que les MRC de Bécancour et de Lotbinière seraient privilégiées, si des municipalités de ces MRC acceptaient de recevoir lesdits projets (<http://www.lapresse.ca/le-nouveliste/affaires/201702/09/01-5068118-gaz-de-schiste-becancour-et-lotbiniere-dans-la-mire.php>; <http://www.lapresse.ca/environnement/economie/201702/15/01-5069844-gaz-deschiste-dans-la-vallee-du-saint-laurent-questerre-veut-calmer-le-jeu.php>).

Ces développements nous interpellent et exigent de notre part une réaction articulée, forte et immédiate. Déjà, la rencontre du COCO intensif tenue récemment et la proposition de l'Exécutif du RVHQ fixent des balises à cette riposte.

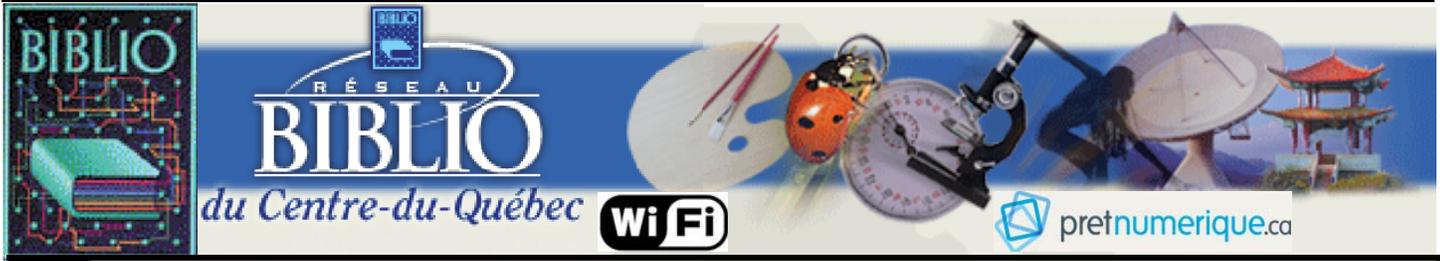
La MRC de Bécancour constitue une composante de notre région Centre du RVHQ et les camarades des comités de citoyens et citoyennes de cette MRC ont besoin de notre soutien immédiat, dans la mesure où ils sont sur la ligne de front de la prochaine étape de notre lutte.(...)

«Ainsi, eu égard à la cible stratégique actuelle des sociétés gazières, tous les comités de la région Centre du RVHQ doivent s'impliquer activement dans le soutien à nos camarades de la MRC de Bécancour, tout en œuvrant à mobiliser les citoyens et citoyennes de leur propre municipalité. Voilà, il me semble, un premier principe devant prévaloir dans l'élaboration de notre plan d'action. Par ailleurs, comme l'indique le plan d'action national du RVHQ, nos comités doivent se préparer à élargir la palette des actions que nous risquons fort de devoir entreprendre pour résister à l'offensive des sociétés gazières et pétrolières maintenant dopées par un cadre juridique complaisamment favorable. Nos comités doivent aussi prendre en main de façon plus conséquente le déploiement et le financement de notre campagne «Vous ne passerez pas chez nous !»

Enfin, la démarche entreprise auprès des municipalités pour l'adoption d'un règlement dérogeant au RPEP doit aussi constituer une priorité dans les prochains mois, eu égard au fait que cette démarche constitue la seule mesure légale que peuvent prendre actuellement les municipalités pour protéger (bien qu'imparfaitement) leurs sources d'eau potable.»

Richard Langelier





Suggestions de Diane Taillon

**L'homme qui voyait à travers les visages**  
**Éric-Emmanuel Schmitt**

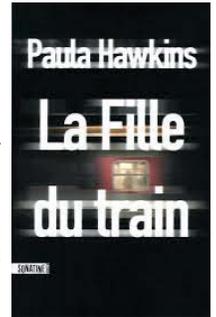
Comme le dit le résumé du livre, l'auteur poursuit son exploration des mystères spirituels, donc ce n'est pas un livre qui sera apprécié de tous. Il est question d'Augustin, un laissé pour compte qui raconte sa vie minable. Le garçon est témoin d'un attentat: un jeune homme se fait exploser lorsque des familles endeuillées se regroupent en sortant de l'église, près du cercueil. Avant l'explosion, Augustin voit un homme miniature sur l'épaule du kamikaze, la petite créature semble le conseiller et l'encourager à commettre cet acte infâme. Augustin est transporté à l'hôpital, la police l'interroge au sujet de la tuerie. Augustin est stagiaire dans un journal, il doit interviewer un auteur de livres pour faire un article. L'auteur suggère de parler avec «Dieu». Nous assistons à son dialogue avec Dieu. Augustin est-il fou ou sage?



Diane T.

**La fille du train**  
**Paula Hawkins**

Rachel prend le train deux fois par jour pour se rendre à Londres et revenir le soir. Lors d'un arrêt, elle observe une maison, Rachel a même donné un nom aux occupants: Jason et Jess. La femme les a idéalisés, ils seraient un couple parfait. Un matin, elle voit Jess dans le jardin avec un autre homme, Rachel est bouleversée de voir la vie de son couple modèle s'effondrer. Quelques jours plus tard, la photo de Jess paraît dans les journaux, elle serait disparue. Que s'est-il passé dans la vie de tous les acteurs du livre?



Diane T.



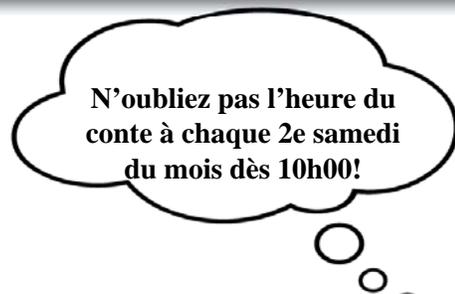
Rejoignez-nous sur **facebook**

**CLUB DE LECTURE**

Bonjour à tous, prochaine rencontre le 3 avril à la bibliothèque, 13h30. Pour ce mois l'auteur de votre choix.

Au plaisir de vous revoir!

Josianne Béland, 819 396-0450



Pour nous joindre

Tél.: 819 396-3754  
 biblio087@reseaubibliocqlm.qc.ca

- Mardi** | - 14h30 à 16h30
- | - 19h00 à 20h30
- Mercredi** | - 19h00 à 20h30
- Samedi** | - 10h00 à 11h30

# Auberge des 3 pins présente **Les frères Leclair**



**21 avril 2017 a 21h00**

**JFL**  
**Entreprises**



**Déneigement**

- Marteau piqueur
- Transport général
- Mini-excavation
- Installation de fosse septique

**Jean-François Léonard**  
**819.388.6738**

*Aux petits soins pour vos poilus...  
...du museau au bout de la queue!*



- TOILETTAGE COMPLET
- COUPE AUX CISEAUX ET SPÉCIALISÉE
- TAILLE DE GRIFFES
- GARDIENNAGE À VOTRE DOMICILE
- SERVICE DE TAXI
- SERVICE PERSONNALISÉ
- ET PLUS ENCORE...

**KATHLEEN TREMBLAY**  
*Styliste animalière*

Sur rendez-vous  
819 816-6606  
KATHLEEN.TREMBLAY@HOTMAIL.CA  
364, RANG LACHAPPELLE, SAINT GUILLAUME

Salon  
**carte  
blanche**



Lisa-Marie Raïche  
4, rue des Sorel  
Saint-Guillaume  
Tél.: 819•817•5056

**Miam!**



**Une recette de pâté du Berry,  
pour une entrée pascale  
ou un plat principal!**

Il vous faut, pour 6 personnes: une abaisse de pâte feuilletée, 3 œufs plus 1 jaune, environ 200g de viande hachée – soit une à deux tasses selon la conversion - un mélange de porc et veau, mais vous pouvez aussi préférer de la dinde ou du jambon, votre herbe préférée (persil, estragon, cerfeuil...), sel, poivre du moulin, une pointe de muscade.

- D'abord, faites cuire les œufs pour qu'ils soient presque durs (entre mollets et durs, c'est parfait!), plongez-les dans l'eau froide.
- Étalez la pâte.
- Mélangez viande, herbe et épices.
- Formez un boudin de viande au centre de la pâte.
- Aménagez 3 trous au milieu du boudin pour y cacher les œufs, entiers ou coupés en 2 s'ils sont trop gros.
- Refermez hermétiquement la pâte, amusez-vous à dessiner des cloches et des lapins et badigeonnez d'un jaune d'œuf.
- Piquez le dessus à la fourchette.
- Enfournez après préchauffage à 400F, environ 30 mn, selon les fours, surveillez!

À la coupe, les œufs pris dans la viande sont d'un bel effet et rappellent la chasse aux œufs...en chocolat !

Source: Marmiton, recette et photo



*Evelyne Sabourin*



## NOS ENFANTS...

Par: *Karine Duchesne*

### L'importance du jeu

Félix 3 ans et Philippe 7 ans passent la majorité de leurs temps libres à jouer. Si le premier préfère le jeu parallèle en solitaire, le second recherche davantage la compagnie d'amis pour partager son temps de jeu. Il est bien sûr tout à fait normal pour des enfants de jouer, mais comme parent on ne sait pas toujours que les jeux de l'enfance comportent de nombreux bienfaits.

En jouant, l'enfant explore l'inconnu, apprend à mieux connaître le monde qui l'entoure et prend conscience des règles qui le régissent. Il fait vivre à ses personnages ce qu'il a acquis des règles, des valeurs et des limites de son entourage. L'enfant a également recours au jeu pour diminuer son insécurité face à un monde qu'il connaît peu; en reproduisant certaines activités du quotidien, il se rassure sur la manière de faire et sur les conséquences possibles. Le jeu permet également à l'enfant d'exercer du pouvoir sur son monde, alors que dans la réalité, les adultes détiennent la majorité de ce pouvoir. Par le jeu, il comprend peu à peu ce qu'il peut et ne peut pas faire, les comportements qu'il doit reproduire et ceux qu'il doit éviter. En jouant à la maman, à l'enseignant, infirmière ou cuisinier, l'enfant se prépare également pour les tâches à venir et il acquiert peu à peu certaines habiletés.

Par le jeu, l'enfant recrée des expériences qu'il a vécues en projetant sur ses oursins et ses poupées ses propres émotions de tristesse, de peur ou de colère. Il apprend donc à accepter les difficultés, à trouver des solutions aux conflits auxquels il fait face, à extérioriser ce qu'il ressent et à contrôler ses émotions. Il peut également maîtriser son angoisse en reproduisant symboliquement des événements stressants et en les transformant en activités plaisantes ou en agissant sur eux pour se sécuriser.

Le jeu permet à l'enfant de développer ses aptitudes sociales. En effet, en lui offrant la possibilité de jouer des rôles différents du sien, il développe la capacité à se mettre à la place des autres, il s'imagine ce qu'ils pensent et ce qu'ils ressentent, favorisant ainsi son empathie, diminuant son égo-centrisme et augmentant sa capacité à résoudre des conflits. De plus, l'enfant qui s'amuse à s'inventer des personnages, à s'imaginer des histoires et à créer un monde imaginaire favorise son potentiel créateur, stimule son imagination et développe des habiletés cognitives. Le jeu facilite également l'intégration des apprentissages en permettant à l'enfant de représenter les connaissances sur le monde qu'il a acquises.

Par le jeu, l'enfant peut développer des habiletés qui favorisent une bonne estime de soi. À travers le jeu, il peut apprendre à communiquer avec les autres et à entrer en relation avec eux, découvrir le plaisir de créer des choses, développer ses habiletés physiques, apprendre à manipuler des objets, à réfléchir, à utiliser des stratégies et à exprimer ses sentiments.



### Les activités créatrices

Permettre la création artistique d'un enfant consiste notamment à lui fournir du matériel qui stimule son imagination, tel que des vieux vêtements pour se déguiser et des matériaux divers qu'il peut modifier et avec lesquels il peut créer quelque chose d'original (crayons, ficelles, morceaux de bois, boîtes de conserve vides, contenants à œufs, etc.). Lorsqu'un adulte s'assoit avec l'enfant pour faire sa propre création ou pour réaliser quelque chose avec lui, il devient un modèle pour l'enfant et il l'encourage par sa participation à aller de l'avant. Si l'adulte peut favoriser grandement l'expression artistique de l'enfant, il peut aussi l'en détourner s'il met trop de pression à vouloir que l'enfant participe, s'il impose des règles ou un horaire trop stricte. L'enfant n'est pas à l'aise pour créer s'il sent qu'il doit tenter de répondre aux attentes de l'adulte. Il sera plus à l'aise dans une atmosphère de jeu où il n'est pas jugé en fonction de la qualité de production.

Pour aider un enfant à s'exprimer de manière positive, on peut lui offrir des activités créatrices qui lui permettent de représenter ce qu'il ressent et ce qu'il perçoit. L'activité artistique peut aussi être utilisée pour aider l'enfant à surmonter une émotion particulière. Ainsi, lorsque l'enfant a de la difficulté à laisser repartir son parent de la garderie, on peut lui proposer de dessiner sa peur d'être abandonné ou son ennui. Au matin, un parent peut demander à l'enfant de mimer son cauchemar et lui peut facilement participer en mimant des sorcières ou des monstres, dédramatisant du coup la crainte de l'enfant et lui permettant ainsi de jouer avec sa peur pour mieux se l'approprier.

Finalement, l'expression artistique est un outil à la portée de tous les parents qui aide l'enfant à exprimer ses émotions et ses façons de voir le monde, en plus de stimuler le développement de diverses habiletés (langage, motricité). La clé de son succès est de fournir à l'enfant un environnement riche et stimulant, de respecter ses intérêts et de laisser place à la spontanéité.

# La cabane à Ramon



En 1988, Raymond Limoges a annoncé à la famille Taillon son désir de faire une cabane à sucre familiale sur sa terre à bois. La même année nous avons déménagé un ancien poulailler et construit ce qui est devenu **LA CABANE À SUCRE À RAYMOND**. Au fil des ans la cabane fut témoin de bien des rencontres familiales ou entre amis et aujourd'hui ce sont les petits-enfants qui demandent (c'est quand qu'on va à la cabane à Raymond?)

Pendant toutes ces années c'est Raymond qui a mis le plus d'énergie à maintenir la tradition, alors Noëlla, Gilles et Georgette, Jocelyne et Paul, Maryse et Paul ainsi que tous les enfants et petits-enfants tiennent à le remercier.

### Dates importantes:

- 1988 Construction de la cabane
- 1988 Achat de l'évaporateur et des chaudières de M. Martel, Saint-Majorique
- 1988 Achat traîneau et baril de bois pour la ramasse de M. Dolbec, Saint-Hugues
- 1991 Agrandissement de la cabane
- 2012 Achat de nouvelles pannes

### Statistiques/300 chaudières

ANNÉE	ENTAILLE	DÉSENTAILLE	RÉCOLTE
1989	31/03	14/04	29 GAL.
1990	19/03	15/04	32
1991	16/04	6/04	21
1992	19/04	18/04	38
1993	27/03	17/04	20
1994	19/03	11/04	37
1995	18/04	14/04	35
1996	16/03	7/04	35
1997	22/03	17/04	26
1998	VERGLAS		0
1999	14/03	5/04	18
2000	6/03	6/04	18
2001	17/03	16/04	16
2002	9/03	12/04	18
2003	23/03	13/04	30
2004	20/03	13/04	28
2005	12/03	10/04	6
2006	19/03	12/04	22
2007	22/03	13/04	30
2008	29/03	16/04	6
2009	14/03	14/04	21
2010	6/03	2/04	18
2011	19/03	8/04	23
2012	10/03	8/04	18
2013	6/03	30/03	39
2014	22/03	13/04	23
2015	23/03	10/04	16
2016	12/03	14/04	40

*Joyeux temps des sucres!*

Par: Paul Forcier



### LES DIX COMMANDEMENTS DE LA CABANE À RAMON

- 1- À LA CABANE, TU VIENDRAS AU MOINS UNE FOIS L'AN
- 2- EN ENTRANT, TU SALUERAS TOUT LE MONDE GAIEMENT
- 3- LES BOUILLOIRES, TU VISITERAS EN ÉVITANT LES ACCIDENTS
- 4- UN PETIT COUP, TU PRENDRAS AVEC LES AUTRES PRUDEMMENT
- 5- À LA TABLE, TU MANGERAS DES FÈVES AU LARD ABONDAMMENT
- 6- DE LA TIRE, TU LÈCHERAS SUR LA PALETTE SAVOUREUSEMENT
- 7- AU PLAISIR, TU TE LIVRERAS PAR LA DANSE ET LES JEUX FOLLEMENT
- 8- DE LA CHICANE, TU NE FERAS POUR ÉVITER LES DÉSAGREMENTS
- 9- TON DÛ, TU PAIERAS AU PROPRIÉTAIRE JOYEUSEMENT
- 10- À TES AMIS, TU DIRAS QUE CHEZ RAMON C'EST EXCELLENT!



# Boucherie Richard Viens

96, rue Principale, Saint-Guillaume

## 819 396-2622

ROBERT TESSIER, PROPRIÉTAIRE

Suivez-nous 

### SPÉCIAL #1

FESSE COURTE

Catégorie A1, rouge, environ 100 lbs

Comprend : *Pointe de surlonge* : steak, cubes, brochettes, rosbif.

*Ronde* : steak attendri

*Oeil de ronde* : steak français ou fondue chinoise

*Bas de ronde* : rosbif français, steak haché maigre, os à soupe

399\$ /LB

### SPÉCIAL #4

LONGE DE PORC AVEC OS

299\$ /LB

### SPÉCIAL #5

FESSE DE LARD

Fesse de lard de 12 à 30 lbs

Comprend : Rôti, cubes, escalope, steak, pattes et hauts de pattes, lard haché

299\$ /LB

### SPÉCIAL #2

BOEUF HACHÉ MAIGRE

Catégorie A1, rouge, 20lbs et +

Comprend : Boeuf haché maigre emballé sous vide à votre goût

499\$ /LB

### SPÉCIAL #6

LONGE DE PORC

Longe de porc environ 10 lbs

Comprend : Longe de lard désossée, très appréciée par nos clients. Côtelette papillon ordinaire ou BBQ. Rôti désossé, lard haché

399\$ /LB

### SPÉCIAL #3

INTÉRIEUR DE RONDE

Environ 25 lbs

Comprend : Steak français, steak BBQ, fondue chinoise, rôti français, boeuf en cube, boeuf haché maigre

770\$ /LB

1299\$ /KG

SUPER TENDRE 

### SPÉCIAL #7

GROS POULET DE GRAIN

Spécial

à l'achat de 3 poulets et +

269\$ /LB



## SPÉCIAL #8

**BACON**

Boîte de 5 kg.  
Emballage sous vide à votre goût : 70\$

## SPÉCIAL #9

**POITRINES DE POULET**

Poitrines de poulet désossées, emballées sous vide à votre goût. Boîte de 5 kg.

Prix régulier : 80\$/la boîte  
**Prix spécial : 60\$/la boîte**

## PÂTÉS FAITS SUR PLACE

Poulet, tourtière, saumon, mexicain.

## Chaudière de viande marinée

Chaudière de steaks marinés  
Chaudière de filets de porc marinés  
Chaudière de côtelettes de porc marinées  
Chaudière de poitrines de poulet marinées

### Choix de marinades :

- Érable, poivre et chipotle
- Poivrons rôtis et tomate
- Steak house
- Trois poivres



## FONDUE CHINOISE FRAÎCHE



## Jambon fumé à l'érable Bacon fumé à l'érable

Venez réserver le vôtre!

Tirage d'une vache en chocolat avec tout achat.

## NOUVEAUTÉS

Bavette marinée portionnée **7,99\$/ch.**  
Croquettes de poulet McDo. Viande blanche **8,99\$/1kg**  
Frites McDo. Sac de 4 lb. **6,99\$**  
Coquille aux fruits de mer **4,00\$/ch.**

## NOS SAUCISSES

Feu de camp	Miel et moutarde	Canneberge
Chorizo	Grand-mère	Italienne douce
Allemande	Buffalo	Italienne forte
Tacos	Brûle la gueule	Érable poivre
Cheddar bacon	Tomate et basilic	Chipotle
Côtes levées	Épices à steak	Bière
Miel et ail	BBQ	Pub classique

### Heures d'ouverture pour l'hiver :

Lundi au vendredi de 9 h à 17 h 30  
Samedi de 9 h à 16 h 00

**SPÉCIAUX CHAQUE SEMAINE EN MAGASIN**



**Nous avons tout ce qu'il faut  
sur place pour promouvoir  
votre entreprise!**

**LETTAGE | IMPRIMERIE  
BRODERIE | SÉRIGRAPHIE  
ARTICLES PROMOTIONNELS  
COPIES DE PLANS**

*Services offerts à  
une clientèle diversifiée :*

- **Commerciale**
- **Industrielle**
- **Résidentielle**

1328, rue Ricard,  
Acton Vale, Qc J0H 1A0

**[www.sercost.com](http://www.sercost.com)**

## Services Offerts

Infographie, conception visuelle, service à la clientèle, installation sur place, copies de plans, flexographie, papeterie, étiquettes en rouleau, broderie, sérigraphie, publicité sur écran et articles promotionnels.

## Lettrage et vinyle

Nous tenons un grand choix de vinyles couleurs. Nous imprimons également en couleur et sur vinyle perforé (permet de voir uniquement de l'intérieur). Il n'y a pas de limite de grandeur.

## Impression de tout genre

D'une qualité durable, notre pellicule de protection est résistante à l'eau et aux rayons UV permettant la longévité des produits.

## Support spéciaux

Nous offrons toute une série de produits de présentation pour bien mettre en valeur votre entreprise.

## Articles promotionnels

Nous avons un vaste choix d'articles promotionnels pour vous permettre de faire la promotion de votre entreprise.

## Imprimerie

Notre département «imprimerie» offre la possibilité de répondre au mieux, à tous vos besoins de papeterie.

## Broderie et sérigraphie

Vous voulez donner une touche professionnelle à votre entreprise ? Nous adapterons votre image pour l'application sur des vêtements et accessoires.

## Publicité sur écran

Nous diffusons vos annonces sur écran publicitaire dans différents endroits publics.

**Tout est possible...**

**Simplement nous faire connaître vos besoins !**

**450 546-4771**

**[info@sercost.com](mailto:info@sercost.com)**

Imprimeur de votre  
Info Saint-Guillaume



## Clinique ambulatoire de soins infirmiers

**Point de services Saint-Guillaume**, 207, rue Principale

Situé à l'arrière de la pharmacie Familiprix

**Centre de santé et de services sociaux  
Drummond**

350, rue Saint-Jean  
Téléphone: 819 474-2572  
Télécopieur: 819 474-4937  
Site Web: [www.csssdrummond.qc.ca](http://www.csssdrummond.qc.ca)



### A qui s'adresse les services:

Aux personnes de tous les âges avec une carte d'assurance-maladie valide,

- qui peuvent se déplacer jusqu'au point de services;
- qui résident à Saint-Guillaume, Saint-Bonaventure, Saint-Eugène, Saint-Edmond, Saint-Pie-de-Guire;
- qui requièrent des soins ou des conseils après une intervention chirurgicale ou une hospitalisation;
- qui présentent des problèmes de santé mineurs, ou qui demandent de l'information, ou des conseils relatifs à la santé;
- qui nécessitent des soins infirmiers.

### Services offerts:

Lorsque vous vous présentez, l'infirmière ou l'infirmier:

- ÉVALUE votre demande selon la nature du problème exprimé et vous réfère à la ressource appropriée, s'il y a lieu.
- DISPENSE les soins requis par votre état de santé.
- ENSEIGNE les techniques de soins à vous et/ou à vos proches, afin de favoriser votre autonomie.
- RENSEIGNE sur les problèmes de santé qui vous préoccupent; sur les moyens pour les prévenir ou les traiter.
- RÉFÈRE à la ressource appropriée s'il y a lieu.
- FAIT les prélèvements sanguins sur rendez-vous.

### Comment obtenir les services :

#### ■ Pour les prises de sang

Sur prescription médicale  
Sur rendez-vous seulement

#### Pour tout autre service

Avec ou sans référence médicale.  
De préférence: Téléphonnez au CLSC au **819-474-2572**  
Demandez la secrétaire du point de services de Saint-Guillaume qui vous fixera un rendez-vous afin de limiter votre attente

Se présenter sur place.

### Heures d'ouverture:

#### Les mardis de

8h30 à 10h00: Pour les prises de sang sur rendez-vous, S.V. P. prévoir un délai de trois semaines  
10h00 à 11h30: Autres services  
12h30 à 14h00: Autres services

La population peut se rendre sur le site internet pour avoir accès à des renseignements sur des problématiques de santé tel que: grippe, gastro entérite, allergie etc... et les ressources disponibles sur le territoire.  
[www.csssdrummond.qc.ca](http://www.csssdrummond.qc.ca)



## Familiprix

**MAURICE BENOIT, PHARMACIEN**



**Prescriptions:**

Lundi au vendredi:	9 h 30 à 17 h 30
Samedi:	10 h 00 à 14 h 00

**Boutique Beauté-Santé et Club Vidéo:**

Lundi au jeudi:	9 h 30 à 20 h 00
Vendredi:	9 h 30 à 21 h 00
Samedi:	10 h 00 à 21 h 00
Dimanche:	13 h 00 à 21 h 00



Pharmacie : 819-396-2255  
Club vidéo : 819-396-3692

**207, rue Principale**



***Rollande Taillon Julien, 1926 - 2017***

À Drummondville, le 10 mars 2017, est décédée à l'âge de 90 ans, Mme Rollande Taillon, épouse de feu Jacques Julien, demeurant à Drummondville, autrefois de Saint-Guillaume. Elle était la fille de feu Georges Taillon et de feu Béatrix Bélisle. Les funérailles ont eu lieu le samedi 25 mars en l'église de Saint-Guillaume, inhumation au cimetière paroissial.

Mme Taillon Julien laisse dans le deuil ses enfants: Roger (Louise), André (Marie), Denis (Linda), Robert (Johanne), Manon (André), Johanne et Elaine (François). Ses petits-enfants: Antoine (Audrey), Pierre (Johanne), Sophie, Marie (Hugo), Anne-Marie, Audrey (Joel), Julie (Anthony), Guillaume, Julien (Marie-Eve), Karine, Olivier (Andréanne), Marie-Ève (Nicolas), Marie-Lyne, Valérie et Maxime (Sabrina).

Ses 11 arrières petits-enfants. Ses frères et sœurs: Sylvio (Madeleine), feu Edith (feu Maurice), feu René (Noëlla), feu Thérèse (feu Lionel) feu Armand (Yvette), ses beaux-frères, belles-sœurs: feu Germaine (feu Lionel), feu Maurice (feu Edith), feu Jean-Marie (feu Claire), feu Rita (feu Anatole), feu Madeleine, feu Lucille, Noëlla (feu René), feu Patrick (Françoise), feu Marcel et Camillien (Marie-Jeanne), ses neveux, nièces et de nombreux autres parents et amis. La famille tient à remercier tout le personnel de la Résidence Saint-Frédéric pour les excellents soins prodigués à Mme Taillon.



**OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION de Saint-Guillaume**



**Communiquez avec**

*Sylvie Lecompte*

**819-857-4477**

**819-396-2222**

[omhstguillaume@bellnet.ca](mailto:omhstguillaume@bellnet.ca)

**Logements  
pour retraité(es)**

Au 170 - 170A,  
rue Saint-Jean-Baptiste

# ASSOCIATIONS ET MOUVEMENTS *paroissiaux*



**Société Saint-Jean-Baptiste**

Camillien Belhumeur, 819-396-3156

**Cercle de Fermières**

Francine Gauthier, 819-396-2784

**Ordre des Filles d'Isabelle**

Nicole Richard 819-396-1293

**Centre Récréatif**

Jonathan Rondeau, 819-396-0151

**Club de l'Âge d'Or**

Hélène Vallée 819-396-2025

**Chevaliers de Colomb**

Jean-Pierre Vallée, 819-396-2692

**A.F.E.A.S.**

Odette Léveillé, 819-396-7126

**Bibliothèque municipale**

Johanne Forcier, 819-396-3754

**Info Saint-Guillaume**

Jocelyn Janelle, 819-473-0831

Johanne Darcy, 819-396-3362



Centre Funéraire  
**L.O. Ponton Inc.**

- Organisation complète des funérailles
- Funérarium, crématorium, columbarium
- Signets, monuments
- Envolées de colombes
- Soutien à la succession
- Accompagnement au deuil
- Dépôt de dernières volontés
- Préarrangements funéraires

Près de vous... pour vous rassurer  
85, rue Principale, Saint-Guillaume  
348, rue Notre-Dame, Saint-Hugues  
31, rue Principale, Saint-David

*Présence et réconfort  
au cœur des familles d'ici*

Mausolée Cimetière-Jardin Le Patrimoine : 700, boul. Patrick, Drummondville

Saint-Guillaume  
819 396-2102

Drummondville  
819 478-0222

Sans frais  
1 800 561-2881

Info-décès  
819 477-1114

[www.yveshoule.com](http://www.yveshoule.com)



*En progression constante depuis 1962*



Visitez-nous au :

**[WWW.CLAUDEJOYAL.CA](http://WWW.CLAUDEJOYAL.CA)**



**5 adresses pour mieux vous servir**

1, rue Principale St-Guillaume JOC 1L0 819-396-2161	390, route 137 St-Denis-sur-Richelieu JQH 1K0 450-787-2105	1654, rang St-Henri Stanbridge Station JQJ 2J0 450-296-8201	682, route 219 Napierville JQJ 1L0 450-245-3565	3375, rue King Lyster GOS 1V0 819-389-5793
--	---	--	--	---



Financement par: CNH Capital 2010 CNH America LLC. Tous droits réservés.  
Case IH marque déposée de CNH America LLC. CNH America LLC. www.caseih.ca



M<sup>re</sup> Annie Durocher - M<sup>re</sup> Anne-Marie Julien - M<sup>re</sup> Janie Dauphinais - M<sup>re</sup> Marie-Michèle Cyr

- Offre d'achat / Vente / Hypothèque
- Testament / Mandat en cas d'incapacité / Procuration
- Droit agricole (financement, demande à la Commission de protection du territoire agricole du Québec, etc.)
- Droit commercial (financement, incorporation d'une compagnie, etc.)
- Règlement de succession / Vérification d'un testament
- Homologation d'un mandat en cas d'incapacité / Ouverture d'un régime de protection



**DUROCHER  
DAUPHINAIS  
JULIEN  
NOTAIRES INC.**

2125, boulevard Lemire, bureau 220  
Drummondville  
**819 474-4488**

95, route de l'Église,  
Saint-Guillaume  
**819 474-4488**

Détenteur du greffe et des dossiers de M<sup>re</sup> Michel BRIÈRE